

Die nächste
Ausgabe
erscheint am
20. Okt. 23



Herbstmarkt vor Burgkulisse lockte viele Besucher an

CADOLZBURG – Die ersten Blätter fallen und die Nächte werden kühler – leise kündigt sich der Herbst an. Nicht nur das sonnige Wetter, sondern auch die einzigartige Atmosphäre am historischen Marktplatz und vor der beeindruckenden Burgkulisse lockte wieder viele Besucher zum traditionellen Herbstmarkt nach Cadolzburg. Bereits zum 19. Mal organisierte der Handels- und Gewerbeverein (HGV) die zweitägige Veranstaltung, die die heimische Wirtschaft, aber auch das Wir-Gefühl im Ort stärken soll.

Auch Fachgeschäfte öffneten ihre Türen

Zahlreiche Fachgeschäfte wie Reisebüro oder Buchhandlung öffneten ihre Türen und boten besondere Aktionen. An den hübsch aufgereihten Marktständen gab es neben attraktiven Schmuckartikeln, liebevoll Gestricktem, duftenden Seifen auch Honig von heimischen Imkern oder selbst gemachte Marmeladen und Dips zu erwerben. Zahlreiche örtliche Vereine nutzten ebenfalls die Gelegenheit und boten ihre Waren feil.



Einmalige kunstgewerbliche Objekte, vom Herbstkranz über Fair-Trade-Tasche bis zur Lampe aus Treibholz konnten bestaunt werden. Sowohl kulinarische Köstlichkeiten von Süßem bis Deftigem als auch die Kreativ- und Musikgruppen rundeten den Markt für alle Sinne ab. Für

mitreißende Stimmung sorgte etwa die lokale Band „Kinanda“ mit ihren afrikanischen Djembe-Trommeln beim Auftritt im Burgvorhof. Die kleinen Marktbesucher durften sich erstmals am Sonntagnachmittag über einen eigenen Flohmarkt in der Haffnersgartenscheune freuen.

Manches, ehemals lieb gewonnene Spielzeug fand dort einen glücklichen neuen Besitzer. Wer nach diesen Eindrücken noch Lust auf Kultur hatte, konnte die Ausstellung „Herrschaftszeiten!“ im Erlebnismuseum besuchen, das ebenfalls geöffnet hatte. *jm*





Im Zwingel-Stodel zählte nur die Lüge

AMMERNDORF – Am 20. kulturellen Weinfest des Heimat- und Gartenbauvereins im Zwingel-Stodl drehte sich alles um Lüge – und ein bisschen auch um Wahrheit. Etwa 140 Besucher konnten 1. Vorsitzender Erwin Müller und sein Team zu diesem ur-menschlichen Thema in gemütlicher Atmosphäre bei ausgesuchten Franken-, Rosé- und Rotweinen sowie Schinken- und Obatztenbrot oder Käsewürfel mit Trauben begrüßen.

Politisches Kabarett und hervorragender Stimmenimitator

„Nur die Lüge zählt“ lautet das aktuelle Programm des Kabarettisten Thomas Schreckenberger, den Kulturbeauftragter Harald Vornehm für heuer verpflichten konnte. „Und das Thema passte vortrefflich zur Wahl im Oktober. Denn Thomas Schreckenberger ließ vergnüglich und

manchmal messerscharf an der Grenze die Landes- und Bundespolitik Revue passieren und mit geistreicher Wortakrobatik enttarnte er manche offensichtliche Wahrheit der politisch Verantwortlichen als eindeutig gelogen. Von harmlosen Lügen („Ich habe ja nichts anzuziehen!“) über Bill Gates, der uns allen ein Chip einpflanzen will, führte er bis in den Dschungel der digitalen Welt: Ist der Strand jetzt echt oder nur „ge-photo-shoppt“? Der Kabarettist erwies sich zudem als hervorragender Rapper und Stimmenimitator beim Talk mit „Markus Lanz“ und seinen „Gästen“. Das begeisterte Publikum dankte es mit viel Szenenbeifall. Für das nächste Jahr hofft Harald Vornehm auf ein paar mehr Weinfest-Besucher, denn Künstler und Kreative in den Ort zu holen, sollte sich rechnen können.

jm

„Jeder Tropfen zählt“ – ab Dezember in Großhabersdorf



Von li. Heiko Lesch, Geschäftsführer von „Altfettentsorgung Lesch GmbH & Co.KG“, Hubert Zenk, Geschäftsführer „Jeder Tropfen zählt“, Bürgermeister Thomas Zehmeister und 2. Bürgermeister Walter Porlein. Foto: Gemeinde Großhabersdorf

Die Gemeinde Großhabersdorf beteiligt sich ab Dezember am Projekt „Jeder Tropfen zählt“. Bürgermeister Thomas Zehmeister und 2. Bürgermeister Walter Porlein haben sich vor Ort in Thalmässing bei der Firma „Jeder Tropfen zählt“, eine Tochter der Altfettentsorgung und -recycling Lesch GmbH & Co, ein Bild über den Verwertungsweg von Altölen und -fetten gemacht. Außerdem wurde im Auftrag des Gemeinderats eine entsprechende Kooperationsvereinbarung zu einem Pilotprojekt unterzeichnet.

Es handelt sich dabei um die Sammlung von im Privathaushalt genutzten Speiseölen und -fetten aus Topf, Pfanne, Fritteuse, Glas und Dose. Damit werden die privaten wie öffentlichen Kanal- und Abwassersysteme geschützt und gleichzeitig ein wertvoller Rohstoff gewonnen. Bereits seit Ende 2018 sind Sammelautomaten im Landkreis Roth, aber auch in Erlangen, Fürth und weiteren Städten und Gemeinden der Metropolregion Nürnberg zu finden. Im Landkreis Fürth sammeln bereits die BürgerInnen in Seukendorf kräftig mit.

Nach der chemiefreien Aufbereitung wird aus den Speiseölen

und -fetten der BürgerInnen vor allem Biodiesel mit einer über 90% besseren CO₂-Bilanz als konventioneller Diesel hergestellt. Der Biodiesel landet dann als die gesetzliche, 7%ige Beimischung im Tank jedes Dieselfahrzeugs und der Kreis schließt sich. Für das Projekt werden im November/Dezember an jeden Haushalt ein 1,2 Liter fassender Sammelbehälter und ein Informationsflyer verteilt. Die Behälter sind ansprechend gestaltet, wertig und leicht handhabbar, hitzeresistent, haben eine Füllstandanzeige, eine Beschriftung zur Handhabung und sind mit Blindenschrift versehen.

Volle Behälter können an einem dauerhaft zugänglichen Sammelautomaten in Großhabersdorf kostenlos gegen leere, frische Behälter getauscht werden. Dadurch können alle Haushalte im Gemeindegebiet Großhabersdorf leicht an diesem nachhaltigen Projekt teilnehmen und mitsammeln.

Genaue Informationen zur Verteilung der Sammelbehälter und dem Automatenstandort werden vor Sammlungsstart im Gemeindeblatt und www.grosshabersdorf.de und www.jedertropfen-zaehlt.de veröffentlicht.

Eine gute Wahl meine Hörberatung

Zirndorf • Nürnberger Str. 36
Oberasbach • Am Rathaus 14
☎ 0800-13 666 13



Hörakustik Tina Imreh
DE HÖR BERATUNG

Elektro-Service Jordan GmbH

Hausgeräte Reparatur
Verkauf + Ersatzteile
Mühlthalstr. 103, 90766 Fürth

0911 - 737388 info@es-jordan.de



Fa. Manfred Fichtelmann
Dachdecker-Meisterbetrieb

Dacheindeckungen • Flachdächer • Dachbegrünung
Bauspenglerei • Reparaturen • Marderschutz

Sudetenstr. 20, 90556 Cadolzburg, Telefon 091 03/1468



Besonderer Genuss für Wanderer und Feinschmecker

CADOLZBURG – Ein kleines Jubiläum konnte der Lions Club Cadolzburg mit seiner nunmehr zehnten Genusswanderung – nach einer zweijährigen Corona-Zwangspause – feiern. Bei Sonnenschein und bestem Wetter starteten 620 Wanderer über einen Rundparcours von etwa 14 km mit sechs Stationen, bei der Feinschmecker und Sportliche voll auf ihre Kosten kamen. Bei der bestens organisierten Veranstaltung unterstützte das gesamte, gut gelaunte Team des Cadolzburger Lions Clubs und schaffte eine logistische Meis-

terleistung, denn lange Wartezeiten bei der Essens- und Getränkeausgabe gab es nirgends.

Wunderschöne Natur, bestes Essen und gute Laune

Eingestimmt am Rathausvorplatz mit einem Aperitif ging es weiter in Richtung des idyllischen Dillenbergs, wo auf dem Gelände des TSV Cadolzburgs die erste Vorspeise von Robert Zeitinger die Gaumen erfreute. Von dort aus liefen die Wanderer nach Zautendorf in das Gasthaus „Zu den drei Linden“ zur zweiten Vorspeise. Durch malerische

Tälchen vorbei an Feldern, Wiesen und Wäldern führte die Route über Vogtsreichenbach nach Ammerndorf hinauf zum Gelände des TSVs, wo in diesem Jahr der fränkische TV-Koch Rainer Mörtel die Hauptspeise kredenzte. An der vorletzten Station konnten sich alle mit flüssigem, hochprozentigen Obst am Lions-Obstbaumlehrpfad bei Steinbach stärken. Die Schnapsgläschen dafür gab es bereits am Startpunkt, sie durf-

ten als Souvenir mit nach Hause genommen werden. Ein weiterer Höhepunkt war das Endziel im Vorhof der Cadolzburg, wo im seitlich gelegenen Garten das von Till-Jonas Heinz kreierte Dessert und verschiedene Kaffevariationen aus der Kaffeerösterei „espressone“ als Belohnung warteten. „Am Ende des Tages satt, glücklich und zufrieden“ lautete dann auch das Resümee zahlreicher, begeisterter Teilnehmer. *jm*

„Altes Handwerk neu beleben – moderne Techniken ausprobieren“

In Cadolzburg wird gesponnen

Am 15. Oktober 2023, von 11.00 bis 16.00 Uhr wird in der Haffnersgartenscheune in Cadolzburg, Haffnersgartenstraße 2–4, gesponnen.

Aus einer fixen Idee in geselliger Runde heraus, entstand die Idee schon vor 3 Jahren, einen Spinnkreis in Cadolzburg zu gründen. Doch dann kam Corona!

Nun ist es Zeit; jetzt wollen wir gemeinsam mit Spinnrad und/oder Handspindel kreativ werden.

Vielleicht können wir auch SIE für dieses etwas andere Hobby begeistern?

Interessenten (auch Anfänger) sind herzlich willkommen – setzen Sie sich zu uns!

Kleine Mengen an Coburger-Fuchsschafwolle können gestellt werden, auch Bezugsadresse. Parkplätze gibt es gleich hinter der Gartenscheune.

Herzlich Willkommen! Monika Sauer (die Knopf-Monika aus Egersdorf) Mitglied in der Handspinn Gilde seit 2011

Evangeliumsgemeinde Cadolzburg

Unabhängige christliche Freikirche

Schwadmühlstraße 3
90556 Cadolzburg

Gottesdienst: Sonntag 10 Uhr
Bibelstunde: Mittwoch 19 Uhr

evangeliumsgemeinde-cadolzburg.de





Eintritt
frei!

6. Ammerndorfer

Bockbiernacht

Offizieller Bockbieranstich 2023





- 🍷 Beheizter Biergarten
- 🎵 Zünftige Stimmungsmusik
- 🍷 Für das leibliche Wohl ist gesorgt

Brauereihof

Samstag, 21.10.2023 18:30 Uhr

Marktplatz 1-2 • Tel.: 09127-57 544 • www.ammerndorfer-bier.de

Neue Veranstaltungsreihe:

Kultur im Bürgerhaus Cadolzburg

Der Markt Cadolzburg ruft nach Fertigstellung des Bürgerhauses eine eigene Kulturveranstaltungsreihe ins Leben.

Der aufwändige Umbau des Bürgerhauses ist abgeschlossen und die schönen neuen Räume stehen zur Nutzung bereit. Der Saal im Obergeschoss ist barrierefrei erreichbar und mit modernster Veranstaltungstechnik ausgestattet worden.

Davon sollen nun auch die Bürgerinnen und Bürger profitieren: Der Markt Cadolzburg präsentiert mit der neuen Veranstaltungsreihe Kultur im Bürgerhaus ein abwechs-

lungsreiches und spannendes Programm. Von mitreißenden musikalischen Darbietungen über inspirierende Lesungen bis hin zu fesselnden Theateraufführungen – der Kulturherbst sorgt mit namhaften Künstlerinnen und Künstlern aus der Metropolregion für beste Unterhaltung.

Der Eintritt zu allen Veranstaltungen ist frei. Einlass ist jeweils um 19.00 Uhr.

Folgende Veranstaltungen sind für den Kulturherbst im Bürgerhaus geplant:

Sa., 21. Okt. 2023 um 19.30 Uhr
Lesung mit Sabine Weigand:

„Die Englische Fürstin“ In Kooperation mit der Bücherei Cadolzburg

Fr., 27. Okt. 2023 um 19.30 Uhr
Theaterstück „All das Schöne“ mit Martina Dähne

Fr., 10. Nov. 2023 um 19:00 Uhr
Knackiger Rock mit Peter Pelzner & the Burning Hearts

Fr., 17. Nov. 2023 um 19.30 Uhr
Blues & Boogie mit den Alligators of Swing

Sa., 18. Nov. 2023 um 19.30 Uhr
Lesung mit Robert Segel: „Ein Schaben“ Musik: Lea Weber & Matthias Lange

In Kooperation mit der Buchhandlung Calibri

Fr., 24. Nov. 2023 um 19.30 Uhr



Melodiöser Jazz mit dem Anastasija Šanina Trio

Informationen finden Sie auf der Webseite unter www.cadolzburg.de/Kultur&Freizeit



Freuen sich über den jederzeit verfügbaren, neuen Defi am Bürgerhaus Vincenzenbronn, v. li. Sebastian Raps (AGNF) und Bürgermeister Thomas Zehmeister
Foto: Gemeinde Großhabersdorf

Öffentlich zugänglicher Defibrillator

GROSSHABERSDORF/VINCENZENBRONN – Ab sofort gibt es in der Bibertgemeinde einen weiteren, rund um die Uhr verfügbaren Defibrillator. Der sogenannte Automatisierte Externe Defibrillator, kurz AED genannt, konnte durch eine gemeinsame Spende der Gemeinde und der kommunalen Allianz Biberttal-Dillenberg installiert werden. Großhabersdorf hatte schon vor einiger Zeit begonnen, öffentlich zugängliche Defibrillatoren an strategisch wichtigen Punkten zu montieren.

„Es ist mir ein großes Anliegen gewesen, einen AED in einem der Ortsteile der Gemeinde zu platzieren“, sagte Bürgermeister Thomas Zehmeister. So wird der AED fortan am Bürgerhaus in Vincenzenbronn jederzeit einsatz- und griffbereit sein. Es ist geplant, in den nächsten Jahren noch mehrere AEDs zu installieren.

Überlebenschancen bei plötzlichem Herzstillstand erhöhen

Der AED wird in das Projekt „Fürth schockt“ integriert und soll zusammen mit vielen weiteren AEDs die Überlebenschancen nach einem plötzlichen Herzstillstand erhöhen. Sebastian Raps von der Arbeitsgemeinschaft für Notfallmedizin Fürth (AGNF) freute sich darüber, den inzwischen sechsten öffentlichen Defibrillator des Projektes im Landkreis Fürth übergeben zu dürfen. „Nur gemeinsam kommen wir dem flächendeckenden Ausbau eines AED-Netzwerkes einen großen Schritt näher“ erklärte er. Da der Faktor Zeit im Notfall eine wichtige Rolle spielt, wird das Netzwerk durch das App-basierte Ersthelfersystem „Region der Lebensretter“ ergänzt. Medizinisch ausgebildete Ersthelfer aus der unmittelbaren Umgebung werden per Smartphone alarmiert und direkt zur Einsatzstelle geleitet.

Linedance Country Night in der Paul-Metz-Halle



ZIRNDORF – Bereits zum dritten Mal wird am Samstag, 28. Oktober, 19.00 Uhr, die „Linedance Country Night“ in der Paul-Metz-Halle stattfinden und viele Country-Fans aus Nah und Fern in die Bibertstadt locken. Die Tanzfläche wird wieder bestens gefüllt sein, wenn die bekannte Formation „Country Friends“ an diesen Abend ihr Publikum mit einem Repertoire aus neuen sowie bekann-

ten und altbewährten Country-Linedance-Songs unterhalten wird. Für die kulinarischen Wünsche wird die Gastronomie in der Halle natürlich so manches Country-Schmankerl für die Gäste bereithalten.

Die Eintrittskarten zum Preis von 10,- € gibt es im Kulturamt Zirndorf.

Kartenreservierung unter www.zirndorf.de/ticket oder Telefon 0911/9600108.

PAUL-METZ-HALLE ZIRNDORF

3. Linedance Country Night

Mit der Band



Samstag, 28. Oktober 2023

19.00 Uhr – Eintritt: 10,-- €

www.zirndorf.de/ticket oder Telefon 0911 - 9600108



Bekanntmachung des Marktes Ammerndorf

Rathaus Ammerndorf | Cadolzburger Str. 3 | 90614 Ammerndorf
Tel.: 09127 / 95 55 0 | rathaus@ammerndorf.de | www.ammerndorf.de

Veranstaltungen -Termine Oktober 2023

07.10.2023 17:00 Uhr	VdK, Karpfenessen	Gasthaus Herboldsheimer
12.10.2023 19:00 Uhr	CSU, Infoveranstaltung: Heizen und Kühlen der Zukunft	Bürgerhaus, Cadolzburger Str. 9
15.10.2023 10:00 Uhr	Markt Ammerndorf, Herbstmarkt	Rund um den Marktplatz
16.10.2023 19:30 Uhr	Markt Ammerndorf Gemeinderatssitzung	Bürgerhaus, Cadolzburger Str. 9
21.10.2023 18:30 Uhr	Ammerndorfer Brauerei Bockbierfest	Marktplatz 1-2

Herbstmarkt am Sonntag, 15. Oktober 2023

Der Markt Ammerndorf lädt ganz herzlich zum Herbstmarkt mitten im Herzen von Ammerndorf rund um den Marktplatz und den Nebengassen ein.

Beginn ist um 10:00 Uhr und Ende je nach Witterung gegen 18:00 Uhr. Der Markt bietet außer vielen kulinarischen Köstlichkeiten der Ortsvereine und Ammerndorfer Geschäfte auch Informatives und gewerbliche Angebote. Für musikalische Untermalung wird gesorgt.

Die Gemeindeverwaltung möchte darauf hinweisen, dass im Bereich Marktplatz, Mühlgasse, Roßtaler Straße, Steingruberstraße und Vogtsreichenbacher Straße (bis zum Dreschmaschinenhaus) am Samstag, 14. Oktober ab 13:00 Uhr bis Sonntag, 15. Oktober 18:00 Uhr Parkverbot besteht.

Die Bushaltestelle „Am Marktplatz“ wird am Sonntag, 15. Oktober verlegt.

Die Linien 113 und 114 fahren nur bis zum Feuerwehrhaus.

Wir wünschen allen Besuchern einen schönen Aufenthalt in Ammerndorf.

Wahlhelferinnen und Wahlhelfer für die Wahl des Landrats gesucht

Und schon steht die nächste Wahl an. Der Markt Ammerndorf sucht für die Landratswahl am 19. November 2023 wieder freiwillige Wahlhelferinnen und Wahlhelfer. Die Tätigkeit wird mit 40 € belohnt. Wahlhelfer darf jeder werden, der mindestens 18 Jahre alt ist und in Ammerndorf wahlberechtigt ist.

Am Wahlsonntag sind die Wahlhelfer in ein Vormittags- und ein Nachmittagsteam eingeteilt, sodass die Mitglieder des Wahlvorstandes nicht den gesamten Tag im Wahllokal anwesend sein müssen. Erst zur Auszählung ab 18.00 Uhr muss der komplette Wahlvorstand vollzählig im Wahllokal anwesend sein. Die Mitglieder des Briefwahlvorstands treffen sich sogar erst um 17.00 Uhr im Rathaus.

Wenn Sie daran interessiert sind und dieses wichtige Ehrenamt übernehmen wollen, melden Sie sich bitte bei Frau Angerstein unter der Tel.Nr. 09127/955515 oder per Mail: einwohnermeldeamt@ammerndorf.de. Informationen zum Datenschutz gem. Art. 13 DSGVO finden Sie unter <https://www.ammerndorf.de/datenschutzerklaerung.html>.

Problemmüllsamlungen aus Haushalten

Problemabfälle können am Mittwoch, 11.10.2023 von 14.30 bis 17.30 Uhr am Feuerwehrhaus, Dullikener Platz abgegeben werden.

Altgerätesammlung/Entsorgung von Elektrokleingeräten

Die Abholung von großen Altgeräten (Waschmaschinen, Wäschetrocknern, Kühlgeräten, Spülmaschinen, Dunstabzugshauben, Elektro-Herden) erfolgt nach telefonischer Voranmeldung im Abfallberatungszentrum des Landratsamtes Fürth.

Für den **Abholtermin Dienstag, 17.10.2023** wird um Anmeldung bis spätestens Donnerstag 12.10.2023 gebeten.

Diese und alle übrigen Elektrokleingeräte (Computer, Monitore, Toaster, Föhne, Kaffeemaschinen, usw.) können auch kostenlos bei den Wertstoffhöfen abgegeben werden.

Bitte beachten Sie, dass Fernsehgeräte ausschließlich über die Wertstoffhöfe zu entsorgen sind.

Bei Fragen und zur Voranmeldung setzen Sie sich bitte mit der Abfallberatung unter Tel.: 0911/9773-1434, -1435, oder -1436 in Verbindung. Näheres siehe auch unter www.landkreis-fuerth.de

Das Rathaus geht online - entdecken Sie das neue Bürgerservice-Portal!

Neben dem klassischen Bürgerservice vor Ort im Rathaus gibt es immer mehr elektronische Anwendungen für die Erledigung von Behördengängen. Ab sofort haben Sie auch die Möglichkeit, in Ihrem Bürgerservice-Portal ein eigenes Konto einzurichten - sowohl mit Ihrem neuen Personalausweis als auch mit Ihrem Benutzernamen und einem Passwort. Alle erforderlichen Daten werden dann bei jedem Antrag direkt aus Ihrem Bürgerkonto übernommen. So sparen Sie Zeit und es entstehen keine Fehler bei der Datenübertragung. Eine Übersicht über die verschiedenen Angebote des Bürgerservice finden Sie unter: <https://www.buergerservice-portal.de/bayern/ammerndorf/> oder auf unserer Homepage unter der Rubrik „Rathaus und Politik“.

Einsatz/Generalreinigung der Kehrmaschine in Ammerndorf

Am 12.10.2023 wird die Generalreinigung aller Straßen in Ammerndorf durchgeführt.

Bitte notieren Sie sich diesen Termin und parken Sie Ihre Fahrzeuge so, dass die Maschine überall hinkommt und reinigen kann.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Melde- und Stördienststelle der Gemeindewerke Ammerndorf:

während der Öffnungszeiten: Tel.: 09127/9555-0
außerhalb der Öffnungszeiten: Tel.: 0152/56361473
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 08:00 bis 12:00 Uhr
Do. 15:00 bis 18:00 Uhr

Austausch der Gartenwasserzähler

Die Gemeindewerke Ammerndorf machen alle Hauseigentümer darauf aufmerksam, dass die Gartenwasserzähler, welche bis Ende 2022 geeicht waren, bis Ende des Jahres 2023 zu tauschen sind. Der Hauseigentümer ist für den Austausch der geeichten Zähler selbst verantwortlich. Sollte der Austausch bis zur Wasserabrechnung 2023 nicht erfolgt sein, kann keine Berücksichtigung zur Wasserabrechnung erfolgen.

Mitteilung des Wasserwartes

Im September 2023 wurde ein Nitratwert von 3,41 mg/l gemessen; der zulässige Höchstwert beträgt 50 mg/l. Der Wasserhärtebereich für Ammerndorf ist 16,9 odH. Dies entspricht Härtestufe 3.



HofladenQuiz 2023

**30 Gewinner erhielten ihre HofladenQuiz-Geschenkkörbe
Über 175 Teilnehmer besuchten die Hofläden im Landkreis Fürth**

Wie heißt unser Hofhund? Wie viele Kühltheken stehen in unserem Hofladen? Welche Farbe hat unser Zuchtbulle? Wer diese und 26 weitere Rätsel beim HofladenQuiz lösen konnte, hatte die Chance, einen von 30 Geschenkkörben zu gewinnen – diese wurden nun übergeben.

Regionale Leckereien gewinnen, eine Menge an Rätselspaß und gleichzeitig Hofläden aus dem Landkreis Fürth unterstützen – das erwartete die Teilnehmerinnen und Teilnehmer beim dritten HofladenQuiz der beiden kommunalen Allianzen im Landkreis Fürth. Kurt Krömer, Sprecher der Kommunalen Allianz Bibertal-Dillenberg und Erster Bürgermeister der Stadt Stein, freute sich bei seiner Begrüßung am Pleikershof in Cadolzburg über die erfolgreiche Aktion: „Elf Wochen hatte jeder die Möglichkeit die 29 Hofläden zu besuchen, einzukaufen und dann die regionalen Produkte zu genießen. Und es wurde hervorragend angenommen. Insgesamt beteiligten sich 175 Personen am HofladenQuiz, wobei mehr Menschen die Hofläden besuchten. Ohne unsere engagierten Hofläden und ohne die Unterstützung der Kommunen aus den beiden Allianzen im Landkreis Fürth wäre diese Aktion nicht durchführbar gewesen. Umso mehr freut es uns, dass sich am HofladenQuiz 2023 so viele Interessierte beteiligten und es solch einen großen Zuspruch erfuhr. All diese Punkte lassen uns positiv in die Zukunft blicken und wir freuen uns schon auf das HofladenQuiz 2024“. Auch aus einigen außerhalb des Landkreises angrenzenden Gemeinden besuchten Teilnehmerinnen und Teilnehmer die Hofläden und beteiligten sich am Quiz. Bei der Preisverleihung freuten sich die 30 Gewinnerinnen und Gewinner über die prall gefüllten Geschenkkörbe, die von den teilnehmenden Hofläden gestiftet wurden.

In diesem Jahr wurde außerdem erstmals ein Hauptpreis an den aktivsten Entdecker mit den meisten richtig beantworteten Fragen übergeben. Da die Beteiligung insgesamt sehr groß war und auf fast 20 Antwortkarten alle Fragen richtig beantwortet wurden, entschied das Los. Ingo Kail aus Seukendorf freute sich daher besonders über den kulinarischen Hauptpreis, für den alle Direktvermarkter eines ihrer Produkte stifteten: „Das Gewinnspiel war top, man findet schöne regionale Produkte, die man so nicht findet. Außerdem

war es eine schöne Preisverleihung und es war toll, dass sich die einzelnen Hofläden kurz vorstellen konnten“. Auch Landrat Matthias Dießl begrüßte die Aktion, die eine Ergänzung zur Initiative „Gutes aus dem Fürther Land“ ist und die Regionalität und Nachhaltigkeit im Landkreis Fürth unterstreicht. Bei der Übergabe der Präsentkörbe konnte sich jeder Hofladenbetreiber den anwesenden Gewinnern mit seinen Produkten vorstellen.

Wie in den vergangenen Jahren wurde das Quiz als Kooperations-Aktion der Kommunalen Allianz Bibertal-Dillenberg und der Zenngrund Allianz organisiert. Unterstützung gab es von Seiten des Kreisverbandes des Bayerischen Bauernverbandes sowie von der Initiative „Gutes aus dem Fürther Land“. Insgesamt beteiligten sich 29 Direktvermarkter aus dem Landkreis Fürth, darunter Gärtnereien, Metzgereien, Verkaufshütten sowie Milchhäuser und klassische Hofläden. Die Betriebe bieten eine große Abwechslung an hochwertigen und saisonalen Produkten. Ziel der Aktion ist es, den Menschen in der Region die vielfältigen Angebote an frischen und regionalen Produkten im direkten Umfeld näher zu bringen und diese einzukaufen.

Info: Eine Übersicht aller Direktvermarkter im Landkreis Fürth finden Sie auf der Homepage des Landkreis Fürth unter www.landkreis-fuerth.de/gutes

hier buchen

**Regionale Genusstour
am 22. Oktober**

**Bei einer Tagestour
Direktvermarkter kennen lernen**

**Fisch, Safran, glückliche Hühner und eine Mostpresse
stehen auf dem Programm und werden von einem
guten Mittagessen sowie Kaffee und Kuchen begleitet.
Mit einer Reiseleiterin entdecken Sie die Betriebe und
die Region.**

**Start und Ziel: Feuchtwangen
Preis: 59,00 EUR**

**Buchung und Information:
Tourismusverband Romantisches Franken
info@romantisches-franken.de
Tel. 09803 94141**



Die strahlenden Gewinner und Beteiligten des HofladenQuiz 2023.

Foto: Stadt Stein



Bekanntmachung der Gemeinde Seukendorf

Rathaus Veitsbronn | Nürnberger Str. 2 | 90587 Veitsbronn
Tel.: 0911 / 75 208 - 0 | www.seukendorf.de



Rathaus geschlossen

Das Veitsbronner Rathaus bleibt am **9. Oktober 2023** geschlossen.

Deswegen können an diesem Tag keine Behördengänge erledigt werden.

Die Bürger werden gebeten, den genannten Zeitraum bei der Planung der Rathausbesuche zu berücksichtigen.

Oktober		
01.10. 09.30 Uhr	Kirchengemeinde St. Katharina: Erntedankgottesdienst	Natascha Kreß 0911/751720
01.10. 11.00 Uhr	Kirchengemeinde St. Katharina: Familiengottesdienst zum Erntedankfest	Natascha Kreß 0911/751720
06.10.	CSU-Stammtisch	Markus Dießl 0911/7540872
13.10.	Frauen-Union Ladiesnight	Silvia Dießl 0911/7540872
14.10.	Obst- und Gartenbauverein Seukendorf/Hiltmannsdorf e.V., Pflanzentauschbörse Ort: Gemeindehaus Seukendorf, Langenzenner Straße 4	Otto Hegendörfer 0171/1981554

14.10. 17 Uhr	Lesung: Jan Beinßen: „Das Ungeheuer vom Brombachsee“ Katharinensaal Gemeindehaus, Langenz. Str. 4	Gemeinde Seukendorf
18.10. 14.00 Uhr	AWO Senioren-Zusammenkunft Ort: Hiltmannsdorf	Ingrid Wrede 0911/754279
29.10. 15:00 Uhr 18:30 Uhr	Fusstheater Anne Kline Kindervorstellung „Der Froschkönig“ „Der Fußmord und andere Liebesdramen“ Katharinensaal Gemeindehaus, Langenz. Str. 4	Gemeinde Seukendorf

Bedarfsabfrage Nahwärmenetz in ganz Seukendorf

Wie bereits mitgeteilt wurde, hat sich die Gemeinde entschlossen, die Abfrage auf das gesamte Gemeindegebiet zu erweitern.

Die Abfrage wird durch die Gemeinde Seukendorf durchgeführt. Hausbesitzer, die sich an der von der Firma Energie-Ziegler durchgeführten Abfrage nicht beteiligt haben, haben auch hier die Möglichkeit, der Gemeinde ihr Interesse an einem Fernwärmeanschluss mitzuteilen. Die Teilnahme ist online schnell und unkompliziert möglich. Bitte scannen Sie den nebenstehenden QR-Code.



Ü60-Cup im Swingolf in Horbach

Der Ü60-Cup ist gleichzusetzen mit den Deutschen Meisterschaften der über Sechzigjährigen im Swingolf.

Das Turnier wurde vom Swingolf Dachverband unter der Leitung von Karl Heinz Leppelt und seiner Frau Bettina hervorragend organisiert. Die 37 Teilnehmer kamen aus ganz Deutschland u.a. aus Renningen, Markdorf am Bodensee, Alling, Westenholz, Flensburg, Schwansen, Essen, Harz, Duisburg und dem Ausrichter Horbach.

Am Freitag begann das Turnier mit einem gemeinsamen Abendessen in der „Seerose“ in Horbach und einem gemütlichen Zusammensein.

Bei sehr guten Platzverhältnissen und Traumwetter über das gesamte Turnier gab es folgende Ergebnisse. Das Hauptturnier (auch Handycapturnier) begann am Samstag um 10.00 Uhr und brachte folgende Ergebnisse. Hinter den Ergebnissen steht ein „S“ für Schläge.

Damen: 1. Platz Karin Stolz 73 S. (Schwansen), 2. Platz Siegfried Jacobsen 80 S. (Essen), 3.

Platz Hermine Schlotter 85 S. und Platz 6. Herta Keck 87 S. beide Horbach.

Herren: 1. Platz Peter Sauter 66 S. (Allgäu-Bodensee), 2. Platz Georg Keck 70 S., 3. Platz Peter Schlotter 73 S. beide Horbach. Die weiteren Horbacher Plätze: 7. Platz Ernst Weiß 79 S., 9. Platz Dino Fernandez 79 S., 24. Platz Michael Schuller 97 S.

Zur Mittagspause gab es im Siebener Café Kartoffelsuppe mit Würstchen.

Danach fand noch ein Matchplay Turnier statt wo die 16 Besten vom Vormittag über 2 Bahnen den Sieger ermittelten. Den neuen Konrad-Buritz-Wanderpokal gewann Dino Fernandes (Horbach).

Am Abend folgte wieder ein Abendessen in der „Seerose“ mit der Siegerehrung.

Am Sonntag, den 17.09.23 war wieder um 10 Uhr Abschlag für das Doppel. Hier wurde je nach gutem Handicap ein Teilnehmer mit schwächerem Handicap zugelost und die 18 Bahnen im folgenden Modus gespielt. Je

6 Bahnen im Scramble – Auswahldrive – Foursome.

Ergebnisse: Platz 1 Hermine Schlotter (Horbach) mit Dieter Lehmann (Schwansen) 69 S., Platz 2 Ernst Weiß (Horbach) Eberhard Heinkle (Renningen) 72 S. Die weiteren Horbacher Ergebnisse: 6. Platz Georg Keck (Horbach) – K.H. Leppelt (Westenholz) 77 S. Den 9. Platz teilten sich Herta Keck (Horbach) – Karin Stolz (Schwansen), Adelheid Rothfuß (Renningen) – Peter Schlotter (Horbach) und Michael Schuller (Horbach) mit Willi Ansel (Renningen). Platz 14. Dino Fernandez (Horbach) mit Fred Helmreich (Renningen). Somit sah der ganze Ü60-Cup fast als Heimsieg für Horbach aus.

Danach gab es gleich im Anschluss die Siegerehrung. Somit konnten die Horbacher auf ein gelungenes und sehr erfolgreiches Turnier zurückblicken, bis es nächstes Jahr im hohen Norden in Schülup wieder den Ü60-Cup gibt.

G.K.



Die Horbacher Swingolf Mannschaft mit Herta und Georg Keck, Michael Schuller, Ernst Weiß, Hermine und Peter Schlotter sowie Dino Fernandez.



Kärwazug am Sonntag.



Bieranstich am Freitag.

Mit zwei Schlägen die Kärwa eingeläutet

SEUKENDORF – Groß war die Vorfreude nicht nur bei den Kärwa-Kids und den Kärwa-Madli & -Burschen in Seukendorf: Auch Bürgermeister Sebastian Rocholl freute sich laut eigener Aussage „sehr auf die Kärwa“. Seine Hauptaufgabe erfüllte er dabei bravourös, nur zwei Schläge brauchte er, um

das Bier zum Laufen zu bringen. Unter tosendem Applaus zogen am Freitagabend erst die jüngsten Kirchweih-Feiern, die Kärwa-Kids, ins Zelt ein und zeigten, dass man kein alter Hase sein muss, um diverse Kärwaledli mit voller Inbrunst schmettern zu können. Als die Kleinsten ihren Platz vor der

Bühne bezogen hatten, folgten die Kärwa-Madli & -Burschen in großer Zahl, ebenfalls unterstützt von den Altburschen. Im Zusammenspiel mit der Musik widmeten sie dem schönsten aller Feste, der eigenen Kärwa, zahlreiche Lieder, die beim Publikum für den ein oder anderen Schmunzler sorgten. Für das

letzte Puzzelstück einer gelungenen Kärwaeröffnung sorgte dann Bürgermeister Rocholl. Im Beisein von Lokalmatador und Landrat Matthias Dießl und Pfarrerin Natascha Krefß klopfte er mit zwei Schlägen den Hahn in das Fass, sodass einer gelungenen Kärwa nichts mehr im Wege stand. *V.R.*

Kinder-Kärwabaum und Feuerwehrgroßübung

SCHWAIGHAUSEN – Die von den Kärwabuum und -madli organisierte Kärwa ist nicht nur eine der zeitlich letzten im Landkreis Fürth, sondern auch eine mit ein paar Besonderheiten. Vor über zehn Jahren wurde der Festplatz samt Zelt rund um das rote Feuerwehrhaus herum verlagert. Und seitdem stellen dort routiniert nur die Kinder einen kleinen, feinen Kärwabaum auf. „Das reicht uns vollkommen und ist einfach schön“, sagt Karin Schuhmann. Aufgrund einer fehlenden Sicherheitsvorrichtung darf bis dato noch kein „großer“ Kärwabaum platziert werden. Eine weitere Besonderheit der kleinen Dorf-

kärwa ist die traditionelle Großübung im Fachkrankenhaus Weihersmühle mit den Großhabersdorfer Gemeindefeuerwehren, den Floriansjüngern aus Dietenhofen, Bürglein und dem BRK am Sonntagvormittag. Zur Stärkung danach gehen alle gemeinsam zum zünftigen Schwaighausener Kärwa-Frühschoppen. Von Freitag bis Sonntag gibt es zudem fränkische Köstlichkeiten wie Bratwürste, Steaks oder Schaschlik. Über die Landkreisgrenzen hinaus bekannt sind die beliebten selbstgebackenen Schwaighausener Kühle und Kuchen, was ebenfalls für besten Besuch sorgte. *jm*



Der Nachwuchs beim Aufstellen des Kärwabausms.

Herbstmarkt in Ammerndorf



Wir freuen uns auf Ihren Besuch

am 15. Oktober 2023

- ab 10:00 Uhr rund um den Marktplatz
- Dixieband mit Hermann Krehn und Veitsbronner Musikanten
- Tanzsportabteilung Seukonia und Volkstanzgruppe
- Kinderschminken, Glücksrad, verschiedene Speisen und Getränke
- Selbstgemachtes uvm. von Vereinen und Gewerbetreibenden

Das Trainerteam der SG Langenzenn/Wilhermsdorf

Seit 2017 besteht nun im Jugendbereich die Spielgemeinschaft zwischen dem TSV Langenzenn und dem TSV Wil-

hermsdorf von den F- bis zu den A-Junioren. In der letzten Saison konnten wir mit der A-Jugend den Aufstieg in die Kreis-

liga realisieren, so dass aktuell bereits mehrere Jugendteams höherklassig spielen.

Eine durchweg positive Er-

folgsgeschichte, die sich bei beiden Vereinen mehr als etabliert hat. Das zeigt allein schon das 34-köpfige Trainerteam der SG Langenzenn/Wilhermsdorf, die sich Woche für Woche ehrenamtlich für die rund 270 Kinder und Jugendlichen unserer SG engagieren.

Wir möchten uns deshalb ganz herzlich bei allen Trainer*innen für ihre Arbeit, rund um unseren Nachwuchs bedanken.

Ebenso möchten wir an dieser Stelle nochmals der Autolackiererei Siebert danken, welche unsere Jugendabteilung seit Jahren unterstützt und jetzt alle Trainer mit Polos unserer SG ausgestattet hat.

*Die Jugendleiter des TSV Langenzenn und TSV Wilhermsdorf
Simone Grebehahn, Frank Zöllner und Thomas Reichel*



Internationale Preisträgerin in Seukendorf

„Mit Händen und Füßen reden“ – diesen Ausdruck kennen wir alle.

Aber: Mit den Füßen Theater spielen?

Doch, das gibt es, und zwar sehr erfolgreich! Anne Klinge ist mit ihrem Fusstheater (www.fusstheater.de) seit vielen Jahren international unterwegs – zuletzt bei einem Festival in Japan. Die mit internationalen Preisen ausgezeichnete Künstlerin begeistert ihr Publikum mit ihren witzigen, aber auch anrührenden Geschichten. Fernsehauftritte unter anderem bei Thomas Gottschalk und Bülent Ceylan, aber auch in britischen („Britains got talent“), französischen oder rumänischen TV-Anstalten zeugen von der Qualität und Originalität ihrer Auftritte.

In Seukendorf gastiert Anne Klinge am 29.10.2023 im Katharinenaal des Gemeindehauses, sie bringt zwei Programme mit: Um 15.00 Uhr sind alle Kinder eingeladen, sich ihre Version von „Der Froschkönig“ anzuschauen. Die Karten kosten 5 € (1 Begleitperson und Kinder unter 5 Jahren frei), die Vorstellung dauert ca. 35 Minuten.

Um 18.30 Uhr wird es dann aufregender: „Der Fußmord und andere Liebesdramen“ ist der Titel einer Collage von verschiedenen Geschichten, die sich alle um das wunderbare Thema Liebe drehen. Die Vorstellung dauert ca. 90 Minuten, Karten kosten 16 € (ermäßigt 10 €).

Für beide Vorstellungen können Karten per Mail reserviert werden (vorzimmer@veitsbronn.de, bitte Personenanzahl angeben!) oder Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr im Vorverkauf (Rathaus Veitsbronn, Zimmer 1.11. im 1. OG)

sowie an der Veranstaltungskasse erworben werden. Parkmöglichkeiten gibt es am Festplatz an der alten B8 (3 Minuten Fußweg).



Foto: (Quelle: Samuel Forrer)

Volker Becker & Uli Wurschy
laden ein zum

1. ROTHENBURGER Rudelsingen

LIVE · HITS VON A - Z · ALLE SINGEN MIT!

>PREMIERE<

19. Oktober 2023

Beginn: 19.30 Uhr
Einlass: 18.30 Uhr

Reichsstadthalle

Spitalhof 8
Rothenburg ab der Tauber

Hits von gestern bis heute

Abba, Die Ärzte, Beatles, Andreas Bourani, Genesis, NDW, Comedian Harmonists, Grönemeyer, Udo Jürgens, Reinhard Mey, Sportfreunde Stiller, Paul Young, Steppenwolf, Udo Lindenberg, Rolling Stones, Frank Sinatra Simon & Garfunkel u.v.a.

Eintritt 15,- Euro
(ermäßigt 13,- Euro)
Abendkasse 17,- Euro

Vorverkauf auf
www.rudelsingen.de

Das findest Du in über 100 Städten in ganz Deutschland

BAUEN & RENOVIEREN

Handwerker
aus Region & Umgebung

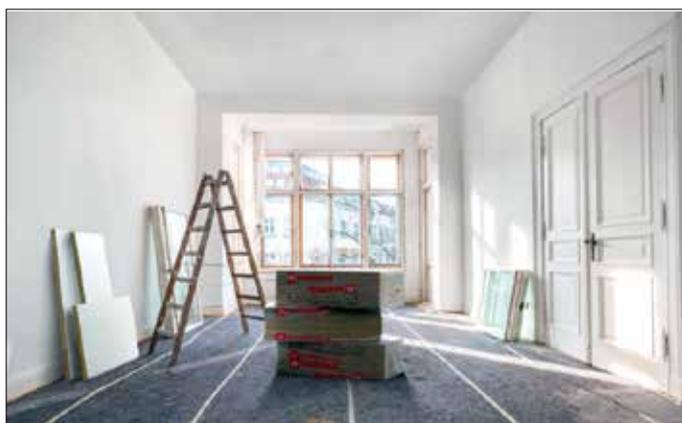


Erstes Innendämmsystem mit geklebten Steinwolleplatten **Wärmedämmung, Brandschutz und Feuchtigkeitsmanagement in einem**

Aktuell werden in Deutschland etwa drei Millionen Quadratmeter Wandfläche pro Jahr von innen gedämmt. Für die nächsten Jahre wird ein deutlicher Zuwachs erwartet. Studien prognostizieren, dass im Zuge der Null-Emissions-Strategien in Deutschland und der EU der Bedarf an Innendämmsystemen deutlich wachsen wird. Hauptgrund hierfür ist, dass an ca. 15 bis 20 Prozent der älteren, nicht ausreichend gedämmten Bestandsgebäude eine Außendämmung aus un-

terschiedlichen Gründen nicht umsetzbar ist.

Mit Heck Inneo gibt es nun das erste Innendämmsystem auf Basis hoch diffusionsoffener Steinwolle-Dämmplatten zum Kleben. Die neue Lösung vereint Wärmedämmung, Brandschutz und Feuchtigkeitsmanagement, minimiert das Schimmelrisiko und unterstützt ein wohngesundes Raumklima. Dank einfacher Installation eignet es sich insbesondere für Renovierung und Sanierung bei Bestandsgebäuden.



Das erste Innendämmsystem auf Basis hoch diffusionsoffener Steinwolle-Dämmplatten eignet sich insbesondere für die Renovierung und Sanierung von Bestandsgebäuden
(Bild: Heck Wall Systems)



märkl
Richtig durchdacht!



Dach, PV-Anlage, Terrasse, u.v.m.

- Ausführliche Beratung
- Meisterhaftes Handwerk
- Termingenaue Ausführung

Märkl GmbH, Im Kessel 2, 90759 Langenzenn
Tel. **09101 9005-0** | info@maerkl.de

www.maerkl.de

Insektenschutz nach Maß

Für Ihre Fenster-Türen und Lichtschächte






Besuchen Sie unsere Ausstellung in Zirndorf
Fa. fly-screen-team GmbH, Jordanstr. 8, 90513 Zirndorf
Tel. 0911-9645690



Kostenlose Beratung vor Ort

Leben • Farbe • Qualität

HORST BARNASCH

Der Malermeister

Ihr Meisterbetrieb für individuelle Beratung und Gestaltung

- ✓ Fassadengestaltung
- ✓ Bodenlegearbeiten
- ✓ Kreative Wandgestaltung

- ✓ Malen
- ✓ Tapezieren
- ✓ Lackieren

Wehrstraße 4, 90513 Zirndorf, Tel. 09 11/60 16 84, Mobil 0173/ 5 75 41 09



BAUEN & RENOVIEREN

Handwerker
aus Region & Umgebung



Anschließend die Dämmplatte am vorbereiteten Untergrund andrücken und einschwimmen. Es ist kein Verdübeln erforderlich. (Bild: Heck Wall Systems)

Neu entwickelte Dämmplatte als Herzstück

Kern des Innendämmsystems von Heck Wall Systems ist die neu entwickelte Steinwolle-Innendämmplatte HECK Comfortrock ID. Im Gegensatz zu gängigen Fassadendämmplatten ist sie nicht wasserabweisend eingestellt und kann somit im Innenbereich eingesetzt werden. Die Dämmplatte ist hoch diffusionsoffen, nicht brennbar und mit einem Bemessungswert der Wärmeleitfähigkeit von 0,035 w/mK deutlich leistungsfähiger als vergleichbare Innendämmplatten. Die beidseitig vlieskaschierte Plat-

te bedarf keiner Grundierung und ist einfach zu verarbeiten. Dazu tragen auch das handliche Format von 100 x 50 cm, das niedrige Gewicht und die geringe Bruchanfälligkeit bei. Die Innendämmplatte lässt sich einfach per Cuttermesser zuschneiden.

Einfaches System mit nur zwei Dämmstoffstärken

Das Innendämmsystem kommt mit nur zwei Dämmstoffstärken aus. Als Variante mit einer 30 mm dünnen Steinwolle-Innendämmplatte erfüllt es den Mindestwärmeschutz bei fast allen Ausgangskonstruktio-

nen. Mit einer 60 mm dicken Platte wird die Förderfähigkeit von Baudenkmalern gemäß R- und U-Wert zum überwiegenden Teil erfüllt. Neben dem Dämmstoff kommt ein kapillaraktiver Klebe- und Armierungsmörtel mit Gewebe zum Einsatz. Als Beschichtung fungiert ein ebenfalls kapillaraktiver Kalkfeinputz als Blauer-Engel-zertifizierter Oberputz sowie bei Bedarf ein Silikatanstrich zur farbigen Gestaltung. Somit wird der Systemumfang

schlank gehalten, was sich in einer kurzen Verarbeitungszeit niederschlägt. Das hygrothermische Verhalten des Systems wurde durch das Fraunhofer-Institut für Bauphysik bestätigt.

WANNE ZUR DUSCHE in 24 Stunden

Seniorenrechtlicher Badumbau in 24 h zum Festpreis. Jetzt Zuschuss durch die Pflegekasse sichern. Infos oder kostenfreie Beratung vor Ort: ☎ 09127 9055431 

Natursteine Beton-Tankstelle Sand-Barthel GmbH

Sand, Kies, Schotter
Mineralbeton, Humus
Rindenmulch, Findlinge
Gabionensteine, Zierkies
Deko-Splitt, Trockenmauersteine
BIG BAG's ** Lieferservice

Rangastr. 54 ** 90513 Zirndorf
☎ 0911 / 607918

www.sand-barthel.de

Metallbau Krauß - DAS ORIGINAL aus Seukendorf - Familienbetrieb seit Generationen

Kilo What?
Mit Dem Strahl Zum Eigenen Strahl

- Balkone
- Terrassen
- Stahlbau
- Solarport's
- Treppen
- Carport's

Premium-Balkone auf Maß mit Statik und Genehmigung



Jetzt anfragen und ein neues Lebensgefühl genießen - Alles aus einer Hand

Metallbau Krauß

Metallbau Krauß GmbH
Cadolzheimer Str. 2
90556 Seukendorf
0911 75 40 90 4

seit **50** Jahren

SCHNEE
Baulemente GmbH
Markisen · Rolläden · Jalousien
MEISTERBETRIEB

Wir laden herzlich ein

HERBST HAUSMESSE
Sa. 14.10. bis So. 15.10.23 von 10-18 Uhr



Nur an diesen Tagen schenken wir Ihnen die

19% MwSt.*

auf Markisen · Sonnenschutz
Terrassenüberdachungen
Rolläden · Jalousien
Fenster · Türen und Tore
Insektenschutzgitter

* nur auf ausgewählte Produkte!

 Fa. SCHNEE Baulemente GmbH
Fürther Straße 23 · 90587 Veitsbrunn · Tel. 0911-752545 · Fax 7876002
www.schnee-baulemente.de

BAUEN & RENOVIEREN

Handwerker
aus Region & Umgebung



Massivholz-Bausatzhaus – der Natur nachempfunden

Immer mehr Bauinteressierte machen sich bei der Planung ihres künftigen Eigenheims Gedanken über die Unbedenklichkeit der Baustoffe. Das vom Baubiologen Harald Weihtrager entwickelte neue Massivholz-Baukonzept ist ein durchgängig ökologisches Gesamtpaket, das sich innerhalb kurzer Zeit realisieren lässt. Das Bausatz-Haus wird von örtlichen Fachhandwerkern in wenigen Tagen aufgestellt. Der Entwurf stammt vom Designer Michael Brötz, der sich häufig von Formen und

Konstruktionen aus der Natur inspirieren lässt. Der bionische Schwung des Hauses ist Schneeweichten nachempfunden.

Weihtrager, freischaffender Baubiologe und Autor des Ratgebers „Die Kunst des gesunden Wohnens“, litt selbst stark unter Allergien. Daher räumte er der Verwendung emissionsfreier und nachhaltiger Baustoffe bei seinem „Einfach-gesund-Haus“ höchste Priorität ein. Im Fokus standen zudem Planungssicherheit und durch kurze Bauzeiten das Vermei-

den von Baustellenstress.

Die Wände bestehen durch und durch aus Holz: Der sechs Zentimeter starke Massivholzkern wird nach außen mit Holzfasern gedämmt, gefolgt von einer Holzweichfaserplatte mit Silikatputz. Nach innen ist der Massivholzkern mit einer fünf Zentimeter hohen Holzweichfaser-Platte verkleidet, die mit Tonspachtel verputzt wird.

Insgesamt ist der Aufbau der Außenwände 36 Zentimeter stark. Auch die Zwischenwände, die in einer Stärke von zwölf und 17 Zentimetern erhältlich sind, sind nach diesem Prinzip aufgebaut. Auch sie bestehen aus einer sechs Zentimeter dicken Massivholzschiicht in Kombination mit Naturgipsplatten und Tonspachtel.

Sämtliche Wände werden im Werk komplett vorgefer-

tigt. Die Versorgungsleitungen sind schon vorinstalliert. Selbst Steckdosen und Schalter sind schon angebracht. Geschirmte Kabelleitungen schützen die Bewohner vor Elektrosmog.

Ein Garant für ein gutes Raumklima ist Tonspachtel an den Wänden. Er kann Schadstoffe aus der Luft besonders gut an sich binden, wie Studien der Höheren Technischen Bundeslehranstalt (HTBLA) Wels bestätigen. Zudem regelt Ton die Luftfeuchtigkeit im Raum und wirkt antistatisch, so dass sich kaum Staub auf den Oberflächen ansammelt.

Das Standard-Haus „Magdalena“ hat eine Grundfläche von 135 Quadratmetern und ist mit einem Heiz-Kühl-System auf Basis regenerativer Energie ausgestattet.



Das neue Massivholz-Baukonzept ist ein durchgängig ökologisches Gesamtpaket. Der bionische Schwung des Hauses ist Schneeweichten nachempfunden.

(Foto: Harald Weihtrager/Michael Brötz)

Zehnder Sanitär GmbH

Gas-, Wasser-, Heizungsinstallationen
Solaranlagen · Eigene Fliesenarbeiten

20 JAHRE ZEHNDER SANITÄR
Qualität seit über 20 Jahren.

Kirchfarnbach A 41 Tel.: 09102-85 74
91452 Wilhelmsdorf Fax: 09102-99 61 48
Mobil: 0172-89 53 125

info@zehnder-sanitaer.de • www.zehnder-sanitaer.de

Ihr Maurer für:

- Trockenbau
- Pflasterarbeiten
- Ausbesserungsarbeiten
- Abdichtungsarbeiten
- Abbrucharbeiten
- uvm.

✉ schoenbauen-schoenleben@outlook.de ☎ +49 1737117136

Nach Hause kommen. Sich gemütlich auf die Couch kuscheln, Musik hören, fernsehen, lesen, plaudern, entspannen. Ihr Zuhause sollte der schönste Ort sein, den es für Sie gibt. Farben, Materialien und Strukturen spielen eine maßgebliche Rolle, wenn es darum geht, aus Ihren vier Wänden ein echtes Wohlfühlambiente zu schaffen.

Tradition und Kompetenz liegen mir am Herzen. Aus diesem Grund habe ich mich als Malermeister selbständig gemacht und biete meinen Kunden die gewünschten Umsetzungen. Sowohl für Innenarbeiten und Malerleistungen im Trockenbau als auch für die Fassade bin ich als erfahrener Maler aktiv und Sorge für eine professionelle Projektabwicklung.

Beratung + Planung

Tapezierarbeiten + Anstriche + Kreativtechniken
Ausbauservice + Bodenbeläge + Wärmeverbundsysteme
Schimmelbeseitigung + Putze + Fassade

Malermeister Daniel Sämann · Tel. 0176 457 817 19 · Langenzenn
info@malermeister-saemann.de · www.malermeister-saemann.de



BAUEN & RENOVIEREN

Handwerker
aus Region & Umgebung

Nicht brennbares Wärmedämm-Verbundsystem für den Holzrahmenbau **Steinwolle und Holz passen gut zusammen**

(pr. jäger) Häuser in Holzrahmenbauweise haben sich in Deutschland etabliert, Tendenz steigend. Aber: Bisher konnten die meisten Wärmedämm-Verbundsysteme vorbeugenden Brandschutz im Holzrahmenbau bis maximal Brandverhaltensklasse B bieten – also

normal oder höchstens schwer entflammbar.

Das neue, nicht brennbare Wärmedämm-Verbundsystem HECK HOLZBAU A2 mit Steinwolle-Dämmstoff ist nach Euroklasse A2 zertifiziert und erfüllt die maximalen Anforderungen an den vorbeugen-

den Brandschutz im Holzrahmenbau. Gleichzeitig profitieren Anwender von allen Vorteilen eines rein mineralischen Dämmsystems.

Im Holzrahmenbau sind die Anforderungen an den Brandschutz besonders hoch, da für Holz als brennbaren Werkstoff spezielle Lösungen gefunden werden müssen. Mit dem nicht brennbaren Dämm-system HECK HOLZBAU A2 gehören brandschutztechnische Beschränkungen und Reglementierungen beim WDVS der Vergangenheit an.

Die Verarbeitung erfolgt klassisch. Mit einem für Holzuntergründe geeigneten Klebemörtel

wird der Steinwolle-Dämmstoff am Holzuntergrund befestigt, anschließend per Schraubdübel fixiert, danach armiert und verputzt. Alle erforderlichen Produkte gemäß Zulassung, eine ausführliche Broschüre sowie ein Verarbeitungsvideo sind unter www.wall-systems.com zu finden.

Steinwolle und Holz – das passt gut zusammen und kombiniert beim Bauen Individualität und Flexibilität mit Ökologie, Ressourceneffizienz und Nachhaltigkeit. Mit dem Recyclingsystem HECKCYCLE kann Steinwolle-Verschnitt von der Baustelle gesammelt, zurückgeführt und zu neuem Steinwolle-Dämmstoff verarbeitet werden.



Das erste zugelassene, nicht brennbare Wärmedämm-Verbundsystem für den Holzrahmenbau erfüllt die maximalen Anforderungen an den vorbeugenden Brandschutz. (Bild: Heck Wall Systems)

Meilenstein Massivhaus GmbH
Town & Country Lizenz-Partner

HERBST-AKTION
Wir schenken Ihnen Ihren Schornstein!

Bei Abschluss eines Verbrauchervertrags mit der Meilenstein Massivhaus GmbH bis zum 30.11.2023, gibt es einen Schornstein zu Ihrem Town & Country Haus gratis dazu. Sofern dieser auf Grund umliegender Bebauung nicht genehmigungsfähig ist, bieten wir Ihnen selbstverständlich eine gleichwertige Alternative an.

Melden Sie sich jetzt bei uns für eine persönliche Beratung!

➤ **Telefon.** 09195 923 880
➤ **Mail.** Meilenstein@tc.de

MEILENSTEIN MASSIVHAUS GMBH | KAULBERG 12 | 91334 HEIMHOFEN | TEL.: 09195 923880 | WWW.MEILENSTEINMASSIVHAUS.DE



Stefanie Kallinger und Silke Ströbel, Ihre Beraterinnen für Immobilienfinanzierung in Langenzenn und Wilhermsdorf

Immobilien? Alles aus einer Hand:

- ✓ kaufen
- ✓ verkaufen
- ✓ finanzieren
- ✓ modernisieren
- ✓ absichern



Sparkasse
Fürth

**Gleich Termin vereinbaren:
(09 11) 78 78 - 0.**

sparkasse-fuerth.de



AZUBI & JOB MESSE

12. + 13. 10. 2023

Schulstandort Langenzenn
Klaushofer Weg 4 – 6



Der Abschluss der Jugendlichen rückt immer näher oder ist sogar zum Greifen nah. Dann geht es auf die Suche nach einem passenden Ausbildungsplatz für die Schulabgänger.

Am Freitag, 13. Oktober können Interessierte von 8–13 Uhr auf der Azubimesse mit dem Schwerpunkt „Tag des Handwerks“ durch die Messe gehen.

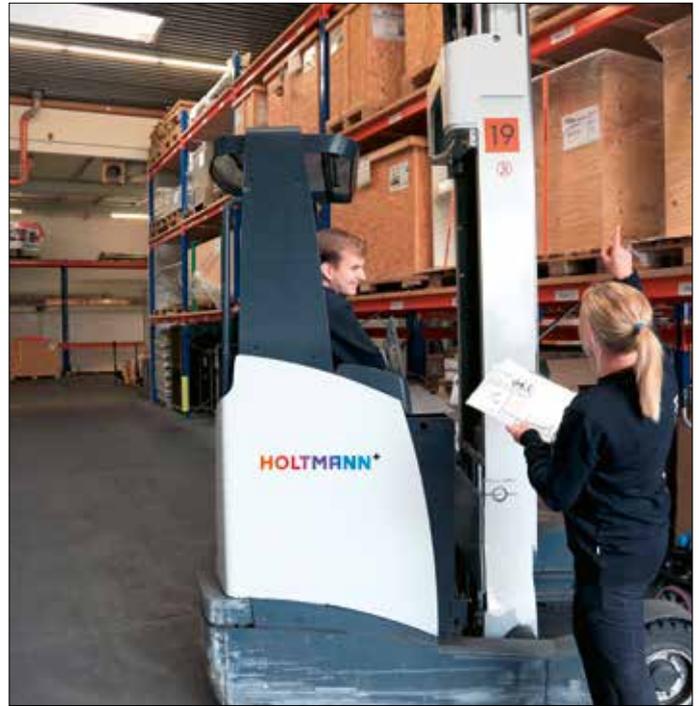
Die Idee daran ist, dass die Jugendlichen an jedem Stand der einzelnen Handwerksbetriebe eine kleine oder größere Aufgabe lösen dürfen. Die Aufgaben sind entweder praktisch oder Kopf-praktisch.

Ziel der Aktion ist es, dass sich die Schülerinnen und Schüler gezielt mit dem Handwerk auseinandersetzen und so für die verschiedensten Berufsfelder sensibilisiert werden. Darüber hinaus kann die Schulklasse

mit den meisten Punkten einen Preis für die ganze Klasse gewinnen.

Die Firma Holtmann+ stellt sich vor

Wir leben Tradition und Transformation. Live, hybrid und digital. Begriffe, die bei uns verschmelzen und unsere innovativen Konzepte formen. Wir denken und beraten. Planen und setzen um. Wir agieren auf Augenhöhe. Fordern und fördern unsere Kund:innen. Bei Holtmann+ kommen Berater:innen und Strateg:innen, Geschichtenerzähler:innen, Architekt:innen, Designer:innen und Umsetzer:innen an einen Tisch. Dabei lassen wir uns in die Karten schauen und erschaffen Momente, die bleiben. Momente, die nachhaltig bewegen. Wir integrieren unsere Auszubildenden von Anfang an im Holtmann Team.



AUSBILDUNGSPLATZ

HOLTMANN+

FACHKRAFT FÜR LAGERLOGISTIK (M/W/D)

Du suchst den richtigen Ausbildungspartner? Du möchtest engagiert ins Berufsleben starten? Dann sollten wir uns kennenlernen! Wir bieten an unseren Standorten in Nürnberg und Wilhermsdorf ab sofort Ausbildungsplätze zur Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/d) an.

- + **STANDORT:** Nürnberg und Wilhermsdorf
- + **AUSBILDUNGSBEGINN:** 2023 oder 2024
- + **ZAHLEICHIGE MITARBEITERBENEFITS**

Besuche uns auf der **AZUBI & Jobmesse** Langenzenn



[linkedin.com/company/holtmannplus](https://www.linkedin.com/company/holtmannplus)
[instagram.com/holtmannplus](https://www.instagram.com/holtmannplus)

Bewirb Dich jetzt auf:
HOLTMANNPLUS.DE



Mit freundlicher Unterstützung



Ein Gemeinschaftsprojekt von



Richtig bewerben!

Ein Leitfaden für deine perfekte Bewerbung!

Du hast gerade die Schule geschafft oder bist kurz davor, sie abzuschließen? Herzlichen Glückwunsch! Damit hast du den ersten Schritt für deine Karriere schon getan. Aber bevor es mit dem Arbeitsleben und dem Geldverdienen so richtig losgehen kann, brauchst du einen Ausbildungsvertrag.

Für welche Ausbildungen muss ich mich besonders früh bewerben?

Die Bewerbung für eine Ausbildung bei Banken, Versicherungen und einigen Großbetrieben muss schon im Februar deines vorletzten Schuljahres ankommen. Am besten ist es, wenn du dich so früh wie möglich informierst, bei wem du dich für eine Ausbildung bewerben möchtest. Vielleicht hast du dich auch sowieso schon auf die Suche begeben, welche Unternehmen Stellen anbieten. Dann kannst du dir eine Liste anlegen, in die du den Namen des Unternehmens und die Frist für deine Bewerbung schreibst. So

verpasst du keinen Termin und verlierst keine Zeit, weil du deine Ausbildung in dem Beruf, der dich interessiert, direkt nach der Schule anfangen kannst.

Wie sind die Bewerbungsfristen bei anderen Unternehmen?

In vielen größeren Firmen und in schulischen Ausbildungsberufen ist die Bewerbungsfrist bereits im Juli oder August deines vorletzten Schuljahres. Bei kleinen oder mittleren Unternehmen ist die Bewerbung für eine Ausbildung oft noch bis zum September deines letzten Schuljahres möglich. Wenn du nach deinem Abschluss noch weiter zur Schule gehen möchtest, weil du zum Beispiel einen mittleren Abschluss oder das Abitur machen möchtest, musst du dich dafür in der Regel bis zum Februar deines letzten Schuljahres bewerben. Genaue Fristen für deine Bewerbung erfährst du bei der Schule, auf die du gehen möchtest.

Wie schreibe ich ein Anschreiben?

Auf den ersten Blick sieht ein Bewerbungsanschreiben nicht viel anders aus als ein förmlicher Brief. Die Kontaktdaten von dir und dem Unternehmen gehören, genau wie das Datum, in den sogenannten Briefkopf. Der Betreff folgt mit zwei Zeilen Abstand. Mit einem Satz erklärst du den Grund für dein Schreiben. Das Wörtchen „Betreff“ muss dort aber nicht stehen.

Nun geht es auch schon an den Haupttext des Anschreibens. Eingeleitet wird es mit „Sehr geehrter Herr XY,“ oder „Sehr geehrte Frau XY,“. Suche dir also unbedingt deinen Ansprechpartner mit Namen heraus, nur im Notfall geht die anonyme Anrede „Sehr geehrte Damen und Herren,“ durch. Neben deiner persönlichen Vorstellung darfst du nicht vergessen, auf die Einladung zu einem Vorstellungsgespräch einzugehen. Du solltest hierfür auf jeden Fall eine selbstbewusste Formulierung wählen.

Lebenslauf Bewerbung Das gehört in deinen Lebenslauf:

- deine Kontaktdaten
- deine schulische Laufbahn
- deine Berufserfahrung (z. B. Schülerpraktika oder Nebenjobs)
- deine Sprachkenntnisse
- deine Hobbys (wenn sie für den Beruf interessant sind)
- sonstige Kenntnisse und Fähigkeiten

Zu deinen Kontaktdaten zählen nicht nur dein Name und deine Anschrift, sondern auch deine Telefonnummer und E-Mail-Adresse. Du möchtest ja schließlich so schnell wie möglich informiert werden, wenn deine Bewerbung überzeugt hat.

Bei Ausbildungsbewerbungen ist es üblich, die schulische Laufbahn ab der Grundschule aufzulisten. Gehst du noch zur Schule, gibst du an, wann und mit welchem Abschluss du die Schulzeit voraussichtlich beenden wirst.

weiter auf S. 18



gluebirne.de

Werde
unser Azubi
2024!

LET IT SHINE
DEINE ZUKUNFT IM
RICHTIGEN LICHT!

Bewerbe dich als Mitarbeiter:in im **E-Commerce**,
Büromanagement oder **Groß- und Außenhandel**.

NCC-Design GmbH

Veit-Stoß-Straße 20, 90579 Langenzenn • Telefon: 09101 9040040
Internet: www.gluebirne.de • Bewerbung an jobs@ncc-licht.de

WEIG
PACKAGING *driven by care*

STARTE DEINE ZUKUNFT BEI UNS!



Deine
Ausbildung
Beginn:
1. September 2024

Jetzt bewerben!

www.weig-karriere.de
Weig Packaging GmbH & Co. KG
Industriestraße 3
91448 Emskirchen



**ZEIG, DASS DU
ANDERS BIST.**

**DAS STEUERFACH
DA STECKT ZUKUNFT DRIN!**

Du hast deinen Schulabschluss in der Tasche
und bist fit in Rechnungswesen?

Dann passt du gut zu uns!



bewerbung@helmreich-gruppe.de

RIEGELEIN
CONFISERIE



**Komm
in Unser
Team!**

Auszubildende für September 2024

- Süßwarentechnologe (m/w/d)
- Fachkraft (m/w/d) für Lagerlogistik
- Industriekaufmann (m/w/d)

Mitarbeiter (m/w/d) in Festanstellung

- Teamleiter (m/w/d) Produktion
- Linienführer / Maschinenführer (m/w/d)
- Elektroniker / Betriebselektriker (m/w/d)

Bewerbungen an jobs@riegelein.de (z.Hd. Anka Lippert)

Hans Riegelein & Sohn GmbH & Co. KG | Tiembacher Str. 11-13 | 90556 Cadolzburg | 09103/505-100 | www.riegelein.de

Die Idee – Die Konstruktion – Die Realisation



Für das Jahr 2024 suchen wir Auszubildende (m/w/d) für die Ausbildungsberufe:

Verfahrensmechaniker:in für Kunststoff- und Kautschuktechnik

Maschinen- und Anlagenführer:in

Industriekaufmann/-frau

Jacob Formschaumtechnik GmbH
Gewerbestraße 11-13 . 90556 Cadolzburg
www.jacob-formschaum.de kariere@jacob-formschaum.de

Deine Ausbildung im Team der Schramms



Shirts, Hosen, Jacken und Schuhe sind schon für dich bereitgelegt. In deiner Ausbildung zum Fensterbauer (m/w/d) lernst du bei uns, wie Fenster, Türen, Rollläden, Fliegengitter und vieles mehr hergestellt und eingebaut werden.

Und das Wichtigste:

Du lernst, wie wir unsere Kundschaft begeistern!

Wir bieten jederzeit Praktikumsplätze an.

Trau Dich und komm in unser Schramm-Team!



Website: schramm-fenster.de/azubi
Anruf oder WhatsApp: 09101 90 17 10

Natürlich wird nicht von dir erwartet, dass du schon massig Berufserfahrung gesammelt hast. Wo du dein Schülerpraktikum gemacht und ob du bereits einen Nebenjob hast, darfst du aber gerne verraten. Unsicherheit herrscht oft bei den Hobbys. Verzichten solltest du auf diese Angabe nicht, denn Hobbys sagen viel über dich aus. Also rein mit den Hobbys, die deine Eignung für die Ausbildung unterstreichen und etwas von deiner Persönlichkeit zeigen.

Wie sieht ein Lebenslauf aus?

Den Lebenslauf nennt man auch tabellarischen Lebenslauf. Das liegt daran, dass er ähnlich wie eine Tabelle aufgebaut ist. Das heißt, die unterschiedlichen Bereiche sind optisch, teilweise mit Linien, voneinander getrennt. Dein Lebenslauf passt auf eine Seite? Perfekt, denn länger soll er auch gar nicht sein.

Wie gebe ich Lücken im Lebenslauf an?

Du hast schon letztes Jahr nach einer Ausbildung gesucht, aber keine gefunden? Du wusstest nach der Schule einfach noch nicht, was du gerne machen möchtest? Es gibt viele Gründe, eine Lücke im Lebenslauf zu haben. Und das ist ok – solange du sie nicht verschweigst oder unkommentiert lässt. „Berufsorientierung“ klingt zum Beispiel gleich viel besser als „einfach mal nichts gemacht“. Wichtig ist nur, bloß nicht zu flunkern, denn spätestens im Vorstellungsgespräch wird nachgehakt.

Welche Anlagen schicke ich mit?

Anlagen haben bei einer Bewerbung den Zweck, dem Arbeitgeber oder Personaler zu zeigen, dass du die nötigen Qualifikationen für die Ausbildungsstelle mitbringst. Außerdem bestätigen sie die Angaben, die du im Lebenslauf gemacht hast. Die Anlagen sollten also mit Blick auf den Job Sinn machen – wenn dir dein Nachbar bescheinigt, dass du toll rasenmähen kannst, dann ist das vermutlich genauso uninteressant für deine zukünftigen Arbeitgeber wie deine Teilnehmerurkunde von den Bundesjugendspielen vor sechs Jahren. Deine Zeugnisse, Zertifikate und anderen Anlagen gehören ans Ende deiner Unterlagen, also hinter das Anschreiben und den Lebenslauf. Dabei kommen zuerst die Zeugnisse, danach die Zertifikate. Deine Anlagen ordnest du in der Reihenfolge, in der du auch die Stationen in deinem Lebenslauf sortiert hast.

Anlagen, die in deine Bewerbung gehören:

- deine letzten drei Schulzeugnisse

- Arbeitszeugnisse/ Empfehlungsschreiben
- Zertifikate (z. B. Sprachkurse und Lehrgängen)
- Bescheinigung über Ehrenämter (z. B. im Sportverein)
- ggf. Gesundheitszeugnis
- ggf. polizeiliches Führungszeugnis

Wie wichtig sind meine Noten?

Am wichtigsten ist: Du hast einen Schulabschluss. Das gibt schon mal Bonuspunkte bei den meisten Arbeitgebern. Ob deine Noten eine wichtige Rolle spielen, hängt vom Beruf und vom Unternehmen ab. Möchtest du im kreativen Bereich, z.B. als Mediengestalter, arbeiten, ist deine Kunst-Note wichtiger als deine Physik-Note. Als Bankkauffrau musst du ein Gespür für Zahlen mitbringen, mit einer Fünf in Mathe wird es da also eher schwierig.

Schlechte Noten sind aber kein Grund, gleich aufzugeben, mit einer guten Bewerbung und viel Motivation kannst du trotzdem überzeugen. Bitte komm nicht auf die Idee, das Zeugnis wegen deiner Noten wegzulassen. Ein schlechtes Zeugnis ist immer besser als gar keines.

Wie ist eine Bewerbung aufgebaut?

Eine Bewerbung besteht immer mindestens aus einem Anschreiben, einem Lebenslauf und deinem letzten Schulzeugnis. Allerdings kannst du deine Bewerbung auch noch um ein Deckblatt, weitere Schulzeugnisse, eine sogenannte dritte Seite und verschiedene Anlagen erweitern, zum Beispiel Sprachnachweise oder Praktikumszeugnisse.

Bestandteile deiner Bewerbung:

- Deckblatt
- Bewerbungsanschreiben
- Lebenslauf
- Dritte Seite/Motivations schreiben
- Zeugnisse
- Zertifikate
- Sonstige Anlagen

Was kommt aufs Deckblatt?

Das Deckblatt kannst du dir ein bisschen wie ein Buchcover vorstellen. Es verrät kurz, wer du bist und worum es sich handelt. Darauf findet sich ein Titel, ein Foto von dir, dein Name sowie deine Adresse und deine Kontaktdaten. Außerdem bringst du hier ein kleines Anlagenverzeichnis an, in dem du auflistest, welche Unterlagen deiner Bewerbung beiliegen.

Weitere Infos finden Sie unter: www.ausbildung.de



AZUBI & JOB MESSE
12. + 13. 10. 2023
Schubstadorf Langenzenn
Klaushofer Weg 4 - 6

mit TAG DES HANDWERKS



POWER TEAMPLAY ABWECHSLUNG

Hast du Freude am Umgang mit Menschen?
Interessierst du dich für Naturwissenschaften und Medizin?
Macht es dir Spaß etwas selber herzustellen?

→ **Bewirb dich jetzt für eine Ausbildung als PTAL**

Lass dich von uns begeistern!

PTA Schule Nürnberg
www.ptaschule.de/nuernberg

Zirndorfer Herbstmarkt

für die ganze Familie mit verkaufsoffenem Sonntag am 22. Oktober 2023



Der traditionelle Herbstmarkt mit verkaufsoffenem Sonntag am 22. Oktober 2023 lockt wieder Jung und Alt nach Zirndorf. Die Besucher können von 13:00 bis 18:00 Uhr in der Innenstadt attraktive Angebote an zahlreichen Marktständen entdecken. Präsentiert werden Schmuck, Mode, Kunsthandwerk, Geschenkideen, Accessoires und nützliche Dinge für Haus und Garten und Kreativaktionen für Kinder. An einem Stand präsentieren Wedding Dress of Love aktuelle Brautmode und Accessoires für den schönsten Tag im Leben und MMInsektenschutz

berät Sie zu diversen Produkten des Insektenschutz nach Maß für Fenster und Türen und bietet beim Kauf 10% Rabatt (gültig bis 31.12.2023).

Ein kunterbuntes Kinderprogramm am Marktplatz mit Eisenbahnfahrten, Kinderschminken und Spielaktionen lässt die Kinderherzen höher schlagen. Zusätzlich wird der Clown Caramel fantasievolle Ballontiere nach den Wünschen der Kleinen kreieren und die Herbstfee Calié überrascht mit Riesenseifenblasen.

Die Stadtbücherei am Marktplatz freut sich mit einer Bücherrevue auf viele interessierte kleine und auch große Gäste. Ein Besuch der Dauerausstellungen und der Sonderausstellung „Im Fokus – Privatfotografie von 1851 bis heute“ des Städtischen Museums von 11.00 bis 17.00 Uhr bei freiem Eintritt sowie die Stadtführung „Zirndorfer Handel und Wandel“ (mit Gebühr) um 10:00 Uhr runden das reichhaltige Rahmenprogramm für die ganze Familie ab.

Auch die Zirndorfer Händler beteiligen sich mit einem verkaufsoffenen Sonntag und laden mit vielen Angeboten und

Aktionen zu einem entspannten Einkaufsbummel ein. In der Hauptstraße bei Print Media wird bei einem Ausverkauf das Textillager geräumt und zusätzlich können Sie sich dort bei einem Grillstand stärken.

Genießen Sie bei Treffpunkt Dertinger in der Schulstraße leckere Cocktails an der Bar und erleben magische Aktionen. Bis zu 60% Rabatt gibt es in der Fürther Straße bei Maag Wäsche & Dessous auf BH's und Slips der Marken Chantelle, Passionata und Simone Pérèle. Gleich nebenan beim Atelier für Fotografie erwartet Sie eine Fotoaktion und Beratung in allen Bereichen der Fotografie. Erwerben Sie bei der Parfümerie Maag am Marktplatz Ihren Lieblingsduft und erhalten bei einer Flaconggröße ab 50 ml 20% und 10% unter 50 ml.

Natürlich freuen sich auch die Geschäfte in der Nürnberger Straße auf Ihren Besuch. Die Optiker Rank und Wiegand Brillen stellen Ihre neuesten Modelle bei wohlbekanntem Service vor. Werfen Sie unbedingt auch einen Blick in das Goldschmiede & Trauring Atelier Carmen Rosel mit seinem großen Sortiment an Brillant- und Silberschmuck und ergattern vielleicht ein neues Lieblingsstück. Probieren Sie bei Schuhorthopädie Roth die neuesten Modelle für die beginnende kalte Jahreszeit und entdecken bei Mode-Point die aktuelle Herbst-/Winterkollektion. Decken Sie sich in der Bücherstube mit Kalendern und vielleicht schon mit den ersten Weihnachtsgeschenken ein. Der Feinkost Stadt hat ebenfalls geöffnet und bietet verschiedene süße und deftige Leckereien und Getränke an und bei Blumen Schöner gibt es zusammen

mit dem Pflanzenhaus Schöner alles für Ihre Herbstdekoration und diverse Angebote.

In den Gaststätten und an den Marktständen finden die Besucher ein umfangreiches kulinarisches Angebot für jeden Geschmack. Das Café Klatsch in der Nürnberger Straße 9 lockt bei bestem Service mit einer großen Auswahl an Kuchen und Torten.

Zusätzlich zu den Händlern können Sie einigen Künstlern am Partnerschaftsplatz bei ihrer Arbeit über die Schulter schauen oder aber auch das eine oder andere Kunstwerk erstehen. Außerdem haben Sie die Chance sich von einem ortsansässigen Künstler porträtieren zu lassen. Auch ein Besuch der neuen Kunstausstellung des Kunstvereins Zirndorf MUK mit Arbeiten von Timo Behn zum Thema „I think about you every day“ von 11–15 Uhr am Kirchenplatz 3 lohnt.

Weitere Informationen zum Herbstmarkt in Zirndorf erhalten Sie bei der ZiMa Zirndorf Marketing eG unter www.zirndorf-marketing.de, auf Facebook oder unter Tel. +49 911 9600476.



13 bis 18 Uhr 22. Oktober 2023
Zirndorfer Herbstmarkt
mit verkaufsoffenem Sonntag

Kinderspielfläche am Marktplatz
Clown Caramel Seifenblasenkünstler
Bücherei-Rallye Museum bei freiem Eintritt
Attraktive Aktionen und viele Aussteller in der Innenstadt

www.zirndorf-marketing.de



Kinder füllen Kita „Biber(t)bande“ mit Leben

GROSSHABERSDORF – Pünktlich zum Beginn des Kita-Jahres im September wurde die neue Kita „Biber(t)bande“ an der Weinbergstraße fertig und füllte sich rasch mit Leben. Insgesamt 100 Mädchen und Jungen toben und spielen in der Einrichtung mit dem offenen Konzept. „Die Kinder nehmen das begeistert an“, sagt Kita-Leiterin Kerstin Städtner.

Atelier, Baustelle, Fitness-Center, Theater oder Spiele-Casino

Beim offenen Konzept sind die Kinder nicht an Gruppen gebunden, sondern können anhand ihrer Interessen und Bedürfnisse selbst entscheiden, welchen Aktivitäten sie nachgehen möchten. Grundlage für das offene Konzept in der Kita Biber(t)bande bilden die sogenannten Funktionsräume wie etwa das Atelier für Kreatives, die Baustelle für kleine Handwerker, das Fitness-Center für Bewegung, die Theaterbühne zum Verkleiden und Schauspielen oder das Spiele-Casino zum Puzzeln und Bücher anschauen. Ebenfalls mit offe-

nen Räumen konzipiert ist der abgetrennte Bereich für die 24 Krippenkinder. Täglich frisch gekocht wird in der gut ausgestatteten Kita-Küche für die gesamte „Biber(t)bande“ zudem.

Offizielle Einweihungsparty geplant

Pfarrer Dr. Martin Schott segnete das Gebäude bei der Eröffnung samt den Menschen, die hier arbeiten, spielen und lernen. Träger der Kita ist die evangelische Kirchengemeinde. Bürgermeister Thomas Zehmeister dankte allen Beteiligten für die reibungslose Zusammenarbeit und freute sich, den Neubau seiner Bestimmung übergeben zu können. Baubeginn des 6,9 Mio. Euro teuren Projekts war im November 2021. In den kommenden Wochen soll auch der Außenbereich fertiggestellt sein, sodass der im Frühjahr 2024 geplanten, offiziellen Einweihungsparty nichts mehr im Wege stehen dürfte. Zuvor soll es Mitte Oktober aber noch einen Tag der offenen Türe für Interessierte geben, erklärte Kerstin Städtner. *jm*



von links stehend Architektin Wiesneth, Margit Himmelhuber (Mitarbeiterin ev. Kirche), Anja Hüber (Bauamt), Pfarrer Dr. Martin Schott, Bürgermeister Thomas Zehmeister und Kita-Geschäftsführer Diakon Herbert Bühling, v. li. sitzend Kita-Leiterin Kerstin Städtner, stellvert. Kita-Leitung Nina Stimpfig.



Eingangsbereich der Kita „Biber(t)bande“.

Kirchen-
Malerfachbetrieb



**FORM & FARBE
EHMANN**

Restaurierungswerkstatt seit 1920

Wir gratulieren, Ausführung der Malerarbeiten.

- Restaurierung
- Konservierung
- Denkmalpflege
- Vergoldungen
- Befunduntersuchung
- Fassadengestaltung
- Altbauanierung
- Anstriche, Lackierungen
- Tapezierungen
- Vollwärmeschutz
- exklusive Oberflächen
- Putz und Stuck

Telefon 09 11 / 30 61 63 www.formundfarbe-ehmann.de
www.ehmann-restaurierung.de

Herzlichen Glückwunsch zum Einzug!



**Ihr Spezialist für
regenerative Energietechnik**

PORLEIN
HAUSTECHNIK GMBH

bad | heizung | solar | klima

Porlein Haustechnik GmbH
Nürnberger Straße 24
90613 Großhabersdorf
Tel. 091 05 / 99 43 0
www.porlein-haustechnik.de



SEITZ
Malerwerkstätten
... mit Liebe *zum Detail*

Herzlichen Glückwunsch zum gelungenen Projekt

Egmont Seitz Malerwerkstätte GmbH
Kleinreuther Weg 87
90408 Nürnberg

Sie haben Fragen?
+49 (0)911 / 933 49 - 0
info@seitz-maler.de





„kommen – sehen – staunen“

Scheinfelder Holztag

Zum 14. Mal findet am 3. Sonntag im Oktober im westmittelfränkischen Scheinfeld (Landkreis Neustadt a.d. Aisch-Bad Windsheim) der Holztag statt. Rund 200 Aussteller aus ganz Deutschland zeigen am 15.10.2023 von 11–17 Uhr ihr Können in den Bereichen Handwerk, Bau, Natur, Forst und Kunst. Die Besucher erleben die ganze Bandbreite unseres heimischen Rohstoffes Holz.

Mit über 12.000 Gästen ist der Holztag mittlerweile die größte öffentliche Leistungsschau der Holzbranche in Franken.

Unter dem Motto „kommen – sehen – staunen“ präsentiert die amtierende Scheinfelder Holzfee Nele I. dem Publikum die Faszination von Holz und dessen Einsatzmöglichkeiten. Dabei sind u.a. Anbieter von Forstpflanzen, Infos zur Brennholzbearbeitung, das Zimmerei-

handwerk, Möbelhandwerker, Hersteller von Dekoartikeln, Schmuck und Spielzeug aus Holz sowie Holzkünstler vertreten.

Auch in diesem Jahr führt die sog. Holzmeile vom zentralen Parkplatz in der Äußeren Kirchstraße durch die Altstadt bis zur Kreuzung am Südring. Im großen Messezelt am Beginn der Holzmeile werden wieder wettersensitive Produkte und Dienstleistungen sowie filigrane Kunst zu sehen sein.

Das künftige Naturparkzentrum in der Schwarzenberger Straße ist erneut zentraler Informationspunkt mit Ausstellungen, Vorträgen und Vorführungen. Im 1. Stock des Gebäudes wird eine gemeinsame Ausstellung des BUND Naturschutz und LBV zum Thema „Wir Bäume sind eure besten Freunde – Bäume in der Stadt“ zu sehen sein. Im Garten zeigt die Interessengemeinschaft Zugferde e.V. das traditionelle Holzrücken mit Pferden. Die Besucher erleben dort hautnah, mit welchem großem Geschick die Gespanne tonnenschwere

Stämme um Hindernisse rücken und die natürlichen Kräfte des Zugtieres nutzen. Beim Info-Stand des Steigerwald-Zentrums wird eine Bastelstation für Kinder angeboten.

Zum Staunen und Verweilen laden musikalische Darbietungen und Kunstvorführungen ein. Zahlreiche kulinarische Angebote machen den Holztag auch zu einem geschmacklichen Erlebnis. Die Geschäfte in der Hauptstraße und „Angelsport Gerlinger“ in der Bauhofstraße haben geöffnet und bieten Aktionen passend zum Holztag.

Am Vortag findet wie in allen Jahren die feierliche Pflanzaktion des „Jahresbaums“, heuer die Moorbirke, in der Scheinfelder „Jahresbaumallee“ statt. Dazu gibt es ab 15 Uhr ein abwechslungsreiches Programm, zu dem die amtierende Holzfee Nele I. zusammen mit der Bayerischen Waldkönigin Antonia Hegele einlädt.

Einen Vorgeschmack auf die Veranstaltung bieten Videos sowie Bilder der jüngsten Holztage auf der Homepage der Stadt www.stadt-scheinfeld.de



Roßtal
SPORTMEILE

Gaststätte zur Sportmeile

Fränkische Küche, mit wechselnden
Mediterranen Gerichten

- Wir organisieren für Sie Feste, Partys, Hochzeiten, Taufen, Betriebsfeiern usw. in unseren Räumlichkeiten.
- Essen zum Mitnehmen
- Geschäftsessen und Meetings
- Kegelbahn

Das Team der Sportmeile freut sich auf Ihren Besuch

Öffnungszeiten:

Dienstag – Freitag:
17.00 – 22.00 Uhr,

Samstag, Sonn- und Feiertage:
11.00 – 22.00 Uhr durchgehend



Buchschwabacher Str 32 | 90574 Roßtal | Telefon: 09127/7663

Frankens größte Ausstellung rund ums Holz

14. SCHEINFELDER HOLZTAG

Nur 2,00 Euro Eintritt!!!

Bauen
Kunst
Handwerk
Natur
Forst

Über 200 Aussteller aus ganz Deutschland

15.10.2023

Sonntag - von 11:00 bis 17:00 Uhr

13. Zirndorfer Musiknacht am 4. November 2023

Am 4. November 2023 steht Zirndorf wieder ganz im Zeichen der beliebten Musiknacht, die bereits zum 13. Mal unter der Regie der ZiMa Zirndorf Marketing eG stattfindet.

An 10 Spielorten darf getanzt, gerockt und gegroovt werden und das alles mit nur einer Eintrittskarte. Die musikalische Bandbreite reicht von Italo-Pop, Blues, Funk, Western und Soul über

Jazz, Rock'n'Roll und Schlager bis zur puren Rockmusik.

Neu mit dabei: dance.base in der Jahnstraße 31 mit COUNTRY meets MODERN.

Gestartet wird in den Gaststätten um 20 Uhr, Einlass ist ab 19 Uhr – gespielt wird bis 1 Uhr. Richtig lange geht's bei PanÓlio im Eichenhain 3 bei der After-Show-Party ab 22 Uhr. Die Spielzeit endet hier um 3 Uhr. Die Eintrittskarten können im

Vorverkauf in allen beteiligten Gaststätten sowie der Tourist Information am Marktplatz 1 zu 12 Euro erworben werden. Für Kurzentschlossene halten die Abendkassen im „Biergrafensaal“ der Brauerei, im Restaurant „Der kleine Grieche“ und in der Gaststätte „Goldener Löwe“ Eintrittskarten für 15 Euro bereit.

Der Vorverkauf endet in der Tourist Information am Marktplatz, Tel. 0911/9600474, am

Samstag, den 4. November 2023 um 12:00 Uhr.

Weitere Infos zu den Bands und Spielorten mit Lageplan sowie den Flyer erhalten Sie bei der ZiMa Zirndorf Marketing eG unter www.zirndorf-marketing.de oder unter Tel. 0911/9600476.

Bitte beachten Sie, dass bei dieser Veranstaltung Bild- und/oder Videoaufnahmen angefertigt und im Anschluss veröffentlicht werden können.

Schnippel-Disco

SEUKENDORF – Am Samstag, den 21. Oktober 2023 um 15.00 Uhr, laden die Freien Wähler wieder zur Schnippel-Disco ein. Diesmal sind wir im Gemeindehaus Seukendorf, Langenzenner Straße 4.

Die Idee, die 2019 bereits im Feuerwehrhaus stattfand und bei den Besuchern sehr gut ankam, greifen wir wieder auf und es heißt: „Brettchen raus – und los geht's!“ Wir retten Gemüse gegen die Verschwendung, was der Einzelhandel nicht annimmt oder dem Verbraucherauge nicht gefällt und so wollen wir die Arbeit der Landwirte schätzen die da dahintersteckt.

Bei guter Unterhaltung und Musik schnippeln wir das Gemüse und verarbeiten es gemeinsam zu leckeren Suppen, Eintöpfen und anderen Leckereien.

In der Runde werden wir uns dann die verschiedenen Speisen schmecken lassen.

Jeder ist willkommen (kostenlos und ohne Anmeldung), darf schälen, mitschnippeln uns es sich schmecken lassen.

Bitte mitbringen: Brettchen, Schneidemesser, Kartoffelschäler und auch Schüsseln zum Mitnehmen vom Restlichen, falls was übrigbleibt.

Ladiesnight 2023 – Latenight Shopping

SEUKENDORF – Der Basar findet für Geliebtes und Gebrauchtes dieses Jahr am Freitag, den 13. Oktober 2023 statt.

Findet Schnäppchen und Außergewöhnliches beim abendlichen Bummel durch die Turnhalle des SV Seukendorf. Außer modischen Highlights gibt es auch Leckereien, Cocktails, schöne Dekoartikel, Kosmetik und vieles mehr.

DJ Mr. D sorgt mit Musik und guter Laune für super Stimmung.

Mit dabei dieses Jahr Hofladen Lämmerrmann, die Cocktailbar Funkey Monkey, DJ Mr. D, Janas kleine Buchhandlung, Loberon, TeeFreund, Scentsy, doTerra Oele, Mary Kay, Victoria Schmuck, Wolltüte, Christiane

Weber und Delikat im Glas.

Wem der Trubel am Freitagabend zu groß ist, der kann auch gemütlich am Samstag, den 14.10.2023 zwischen 10.00 und 12.00 Uhr bei einer Tasse Kaffee und einem Stückchen Kuchen nach Schnäppchen stöbern.

Informiert euch auf unserer Homepage www.ladiesnight-shopping.de

Kommt am Freitag, den 13. Oktober 2023, ab 19.00 Uhr und am Samstag, 14.10.2023 ab 10.00 Uhr in der Turnhalle in Seukendorf vorbei.

Schaut, staunt, kauft und seid voll im Trend – Second Hand ist in.

Eure FrauenUnion Seukendorf



Fair Traiders – drei Geschichten die menschliches Wirtschaften umsetzen

LANGENZENN – Im Rahmen der Agenda 2030 Filmreihe zeigte die Fairtrade-Steuerungsgruppe Langenzenn in Kooperation mit dem Citymanagement Langenzenn den Film „Fair Traiders“, vom Schweizer Regisseur Nino Jacusso, aus dem Jahr 2018.

Seit elf Jahren ist die Zennstadt Fairtrade-Town, die erste überhaupt im Landkreis Fürth. Mittlerweile haben acht von den vierzehn Gemeinden die Fairtrade-Town Zertifizierung erlangt, außerdem drei Schulen und seit 2016 sogar der gesamte Landkreis, resümiert Marianne Schwämmlein, die bei der Steuerungsgruppe von Beginn an aktiv dabei ist und zusammen mit Citymanagerin Michaela Auer den Filmabend im Kulturhof organisierte.

Nachhaltiger Konsum und Gesundheit, globale Verantwortung, Klimaschutz und Energie, Ressourcenschutz und Klimafolgenanpassung sind nur einige der 97 Maßnahmen, die auf der Agenda 2030 des Fairtrade-Landkreises stehen. Die Umsetzungsphase hat begonnen und wird mit viel Engagement vorangebracht*. Von den Kommunen bis zum einzelnen Bürger kann jeder dazu beitragen, die Welt gesünder und nachhaltiger zu machen, lautet der Appell.

In dem Film wurden drei Persönlichkeiten vorgestellt, die in Deutschland, Tansania, der Schweiz und Indien alternative Ideen umsetzen und Massenproduktion ablehnen.

Nachhaltiges Wirtschaften

Der Schweizer Unternehmer Patrick Hohmann von der „Re-

mei AG“ und Niranja Pattni von BioRe Tansania bauen seit circa 40 Jahren in Tansania Biobaumwolle an, zu fairen Preisen und mit festen Abnahmeverträgen der Kleinbauern.

Das verbindet sie mit der schwäbischen Textilproduzentin Sina Trinkwalder, die außer der Biobaumwolle in ihrer Augsburger Großnäherei Manomamma noch andere regionale Materialien verarbeitet und nicht vermittelbare Arbeitslose beschäftigt. Außerdem ermöglicht ihr Lable „mit Soli“ Preisauflösung, damit schicke Recyclingrucksäcke an Obdachlose gespendet werden können, die extra für diesen Zweck genäht werden und die sie mit nützlichen Dingen füllt, wie zum Beispiel Schals, Mützen, Taschenlampen oder Regenschirmen.

Die taffe Unternehmerin hatte ursprünglich eine gut gehende Werbeagentur. Die Begegnung mit einer Obdachlosen, die sie zufällig auf einer Geschäftsreise kennenlernte, als sie am Bahnhof warten musste, veränderte ihr Leben. Sie wollte obdachlosen Menschen helfen wieder zurück in ein normales Leben zu finden. Entschlossen von der Idee gab sie ihren Job auf, investierte ihr gesamtes Vermögen in eine Näherei und baute mit nur drei Arbeiterinnen ein spannendes Unternehmen auf. Nach harter Arbeit und vielen Herausforderungen beschäftigt sie mittlerweile 150 Mitarbeiter mit Arbeitsvertrag, ohne Hilfe von Banken oder Teilhabern. Mit Großaufträgen von Marktführenden Drogerie- und Lebensmittelhändlern schaffte sie den langen Umsetzungsprozess.

Nach ihrer Meinung darf es nicht sein, dass nur gut ausgebildete Akademiker in Deutschland Arbeit finden. Aus diesem Grund stellte sie überwiegend Langzeitarbeitslose und Drogenabhängige ein oder Menschen mit Migrationshintergrund.

Qualität zählt mehr als Quantität und Reichtum

Die Schweizer Biobäuerin Claudia Zimmermann lebt mit ihrem Ehemann in Küttigkofen und hat neben Schweinezucht und Gemüseanbau einen Bioladen mit Getreide, Mehl, Brot, Kuchen und Kartoffeln aus eigener Produktion oder von anderen Biobauern, welchen sie freiwillig mehr als den Marktpreis bezahlt, damit sie davon leben können.

Ich muss mir nicht alles leisten können, erklärt die ehemalige Kindergärtnerin im breitesten Schweizer Deutsch vor der Kamera. Zusammen mit ihrem Mann, der seinen Beruf als Inge-

nieur aufgab, hat sie einen konventionellen Bauernhof in einen nachhaltigen Biobauernhof umgewandelt. Warum? Weil sie mit ihrer Familie ein sinnhaftes Leben führen möchte. Es geht ihr weniger um den Gewinn, als um die Qualität.

Jacusso zeigt in seinem Fairtrade-Werbefilm, dass alle drei dargestellten Unternehmer durch ihr wirtschaftlich soziales und umweltverträgliches Handeln Verantwortung für sich und ihre Mitarbeiter übernehmen, aber auch für die Weltgemeinschaft und nachfolgende Generationen die Richtung zeigen.

Er möchte mit dem Film zum Nachdenken und Handeln anregen. Insbesondere die gut situierten Wohlstandseuropäer möchte er ansprechen und zum Umdenken bewegen. Was zählt sind Qualität, nicht Quantität und ein faires Miteinander.

*www.nachhaltiger-landkreis-fuerth.de/nachhaltigkeit/projekte S.H.

cadion®
natürliche Kaliumpräparate

Lagerverkauf 20%

Tel: 09101 / 90 20 70
Hausen 2a
90579 Langenzenn
www.cadion.de

„Das Ungeheuer vom Brombachsee“

SEUKENDORF – Jan Beinen, bekannt für seine Regionalkrimis liest am 14. Oktober um 17 Uhr im Katharinensaal im Gemeindehaus Seukendorf, Langenzenn Str. 4 in Seukendorf aus einem seiner Krimis.

Der beliebteste Hobbydetektiv der Region ist zurück und ermittelt im touristisch hochattraktiven Fränkischen Seenland. Ein fränkischer Krimihochgenuss mit viel Humor und kulinarischen Höhepunkten. Während seine Frau Katinka beruflich verreist ist, genießt Paul Fleming den Frühsommer und erholt sich in einem Hausboot am Brombachsee. Unversehens wird er dabei zum Retter eines Hundes, den er aus dem Wasser fischt. Dabei wird der Hobbydetektiv auf ein anderes

Boot aufmerksam, das verwaist zu sein scheint, und entdeckt dort die Leiche eines Mannes. Wurde dieser etwa Opfer eines im See lebenden Ungeheuers, das bereits mehrere Urlauber gesichtet haben wollen? Während sich auch die Presse dahinterklemmt und eine Fotosafari auf die „fränkische Nessie“ beginnt, hat es Paul bei seinen privaten Ermittlungen bald mit allzu menschlichen Widersachern zu tun ...

Eintritt 16 €, ermäßigt Rentner, Schüler und Studenten 10 €
Vorverkauf bei Buchhandlung Calibri in Cadolzburg und in der Bücherei Seukendorf am Mittwoch von 15.00–16.30 Uhr.

Für das Bücherei-Team
Bärbel Schwab

Ausstellungseröffnung im Rathaus

CADOLZBURG – Im Rahmen unserer Reihe „Kunst im Rathaus“ wird am Montag, den 16.10.2023 um 18.00 Uhr die Fotoausstellung von Tamara Weitze im Foyer des Rathauses Cadolzburg eröffnet und ist bis 31.12.2023 zu den üblichen Öffnungszeiten des Rathauses

zu besichtigen. Gezeigt werden Fotografien mit verschiedenen Motiven, unter anderem von Cadolzburg.

Zur Vernissage am 16.10.2023 um 18.00 Uhr sind alle Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen.



Barbershop Langenzenn
Untere Ringstraße 8 · 90579 Langenzenn
@_langenzennbarbershop_
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 10.00 - 19.00 Uhr, Sa. 9.00 - 15.00 Uhr
Telefon 09101 42 99 395



Espresso
Zum besten Kaffee
die besten Maschinen
in der besten Ausstellung!
Mehr erfahren: www.espressone.de/kaffeemaschinen

HASSLINGER
Spiel- & Schreibwaren
Untere Ringstraße 3 | Tel. 09101-990329 | Langenzenn

Ob Geburtstag oder ein kleines Dankeschön für Zwischendurch – wir haben viele Geschenkideen für Groß und Klein. Kommen Sie und stöbern Sie in unserem reichhaltigen Sortiment. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

E-Mail: hasslinger@t-online.de



PEKTUS PFLEGEDIENST
Kompetenz mit Herz

Grundpflege: z.B. Waschen, Anziehen, Körperpflege etc.
Behandlungspflege: Medikamentengabe, Injektionen, Verbände und mehr
Entlastungsleistungen: Betreuung und Hilfestellung im Haushalt
Essen auf Rädern: z.B. tägl. Lieferung – nach Wunsch heiß oder gefroren
Beratung Pflegenden Angehöriger: z.B. Pflegegeldempfänger § 37/3

Tel: 09101 / 9020840 Fax: 09101 / 9020842
Email: Info@Pektus-Pflegedienst.de
Web: www.Pektus-Pflegedienst.de

Unsere Online-Ausgaben finden Sie ab Erscheinungsdatum auf www.die-lokalanzeiger.de

Unsere Kirchengemeinden

Ev. Kirchengemeinde Ammerndorf, Pfarrerin Irene Friedrich
Pfarramt: Rothenburger Str. 41, 90614 Ammerndorf, Tel. 09127/9760,
E-Mail: [Pfarramt.Ammerndorf@elkb.de](mailto: Pfarramt.Ammerndorf@elkb.de)
Büroöffnungszeiten: Mittwoch 9.00 bis 13.00 Uhr
Öffnungszeiten Bücherei: Di.+Do. 16.00 bis 18.00 Uhr, So. 10.30 bis 11.30 Uhr

Ev. Kirchengemeinde Cadolzburg, 1. Pfarrstelle Johanna Robledo
Pfarramt: Greimersdorfer Str. 15, 90556 Cadolzburg, Tel. 09103/8218
Pfarrer Thomas Miertschischk, Burghof 5, 90556 Cadolzburg,
Tel. 09103/8270

Kath. Kirchengemeinde St. Otto, Pfarrer Andre Hermany,
Pleikershofer Str. 12, 90556 Cadolzburg, Tel. 09103/797359
Öffnungszeiten Bücherei: jeweils nach den Sonntagsgottesdiensten

Landeskirchliche Gemeinschaft, Prediger I. Bender,
Puchtastr. 27, 90556 Cadolzburg, Tel. 09103/8366

Ev. Kirchengemeinde Großhabersdorf, Pfarrer Dr. Martin Schott
Pfarramt: Am Kirchberg 1, 90613 Großhabersdorf, Tel. 09105/242

Evang.-Luth. Kirchengemeinde St. Katharina, Seukendorf,
Pfarrer Lukas Borchardt, Pfarrerin Natascha Kreß,
Pfarramt: Pfarrgasse 1, 90556 Seukendorf, Tel. 0911/751720,
Fax 0911/75 68 921, E-Mail: [pfarramt.seukendorf@elkb.de](mailto: pfarramt.seukendorf@elkb.de)
Büroöffnungszeiten: Mo. 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr und Do. 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr
Posaunenchor am Mittwoch, 20.00 Uhr, Frau Christine Schwarz

Ev. Kirchengemeinde Langenzenn,
Pfarramt: Prinzregentenplatz 2, 90579 Langenzenn, Tel. 09101/2025

Kath. Pfarrgemeinde St. Marien Langenzenn,
Pfarramt: Breslauer Str. 2, 90579 Langenzenn, Tel. 09101/990338

VHS-Verbund im Landkreis Fürth erreichte volle Punktzahl bei der EFQM Qualifizierung

Der VHS-Verbund im Landkreis Fürth (Cadolzburg, Langenzenn, Obermichelbach, Veitsbronn und Wilhermsdorf) hat den Bewertungsprozess nach dem EFQM-Modell abgeschlossen und darf für weitere drei Jahre das Label nutzen. Bei der externen Begutachtung wurde für alle drei durchzuführenden Projekte die volle Punktzahl erzielt.

Ein Projekt der Validation war ein gemeinsames Dozententreffen. Dabei sollte die Wertschätzung der Dozent/innen zum Ausdruck kommen, Austausch und Vernetzung verbessert sowie über Fortbildungsmöglichkeiten informiert werden. Darüber hinaus bestand die Möglichkeit Vertretungspartner kennenzulernen, die bei längerer Verhinderung der Kursleitung einspringen, damit der Unterricht nicht abgesagt werden muss.

Als weitere Projekte wurde eine Dozenten- und Teilnehmerbefragung durchgeführt. Überwältigend für alle Volkshochschulen war zu erfahren, dass die Befragten, sowohl Teil-



v. li. Die Geschäftsführer des VHS-Verbund im Landkreis Fürth: Matthias Lange (Cadolzburg), Corinna Westphal (Veitsbronn), Sonja Knies (Langenzenn), Sabine Stockert (Obermichelbach), Marion Däumler und Tanja Thürauf (Wilhermsdorf)

nehmende als auch Dozent/innen mit ihrer jeweiligen Volkshochschule sehr zufrieden sind. Sehr gelobt wurden außerdem Kursinhalte und Qualifikation der Dozent/innen. Bei der Auswertung der Fragebögen wurde angeregt, dass in den Bewegungs- und Kreativkursen neues Equipment bereichernd

wäre und fehlende Teile ergänzt bzw. ausgetauscht werden müsste. Die meisten dieser Wünsche konnten bis Semesterbeginn bereits realisiert werden.

Wünsche bezüglich des Kursangebotes konnten soweit möglich im neuen Semester schon berücksichtigt werden, oder werden im Frühjahr-Sommer-

semester 2024 umgesetzt. Neu sind die Kurse Yin-Yoga, Bewegung leicht gemacht für Fitnessanfänger, Autogenes Training, Kreatives Nähen auch für Einsteiger, neue Themen-Kochkurse und Selbstverteidigungskurse für Erwachsene und Kinder.

Vorschläge aus den Befragungen, die sich mit dem Thema Raumbelegung, Anfangszeiten und Ähnlichem befassen, stehen als langfristige Ziele auf der vhs-Agenda. Da die Volkshochschulen im Landkreis Fürth kaum über eigene Räume verfügen muss die Nutzung der vorhandenen Räume mit anderen Vereinen koordiniert und entsprechende Kompromisse ausgearbeitet werden.

Um die Raumsituation zu entspannen bietet der vhs-Verbund interessante Exkursionen und in den Sommermonaten auch Kurse im Freien an.

Als Ziel für die nächsten Jahre setzen sich die fünf Verbundpartner mehr gemeinsame Projekte und mehr Kurse und Vorträge zu nachhaltigen Themen.

S.H.

Pflanzentauschbörse

SEUKENDORF – Am 14. Oktober 2023 findet von 14–16 Uhr die Pflanzentauschbörse des Obst- und Gartenbauvereines Seukendorf – Hiltmannsdorf im Gemeindehaus Seukendorf, Langenzenner Str. 4, statt.

Vermutlich geht es allen gerade gleich: Der Garten sprießt vom vielen Regen, viele Pflanzen haben sich entweder wahn-sinnig vermehrt und ausgesamt oder werden einfach zu groß. Und an einer anderen Stelle wäre vielleicht noch Platz, für eine neue Pflanze. Um die-

se nicht kostspielig zu kaufen, bietet sich hier unser kostenlose Pflanzentauschbörse an: Man bringt, was man nicht mehr braucht und nimmt sich dafür was Schönes mit.

Nebenbei gibt es noch Kaffee und Kuchen und die Möglichkeit interessante Gespräche zu führen und in interessanter Fachliteratur zu schmökern.

Wir freuen uns auf Sie!

Petra Tiefel, Obst- und Gartenbauverein Seukendorf – Hiltmannsdorf e.V.

Es „scheppert“ wieder auf dem Herbstmarkt in Ammerndorf

Am Sonntag, 15.10.2023, findet der alljährliche Herbstmarkt in Ammerndorf statt. Neben vielen attraktiven Angeboten ist auch der Dorfkinder-Verein wieder am Start. An unserer Bude scheppert es hoffentlich wieder kräftig, wenn die Bälle auf die Dosen fliegen – ein Spaß für Groß und Klein. Ab 10.00

Uhr stehen wir mit unseren tollen Preisen für Euch bereit. Natürlich machen wir auch wieder frisches Popcorn und dieses Jahr werden wir noch ein paar weitere süße Spezialitäten für Euch bereithalten. Kommt einfach vorbei, lasst es Euch schmecken und habt viel Spaß.

Eure Dorfkinder

30 Jahre

gebraucht werden

Gebrauchtwarenhof

Veitsbronn/Siegelsdorf

Sie unterstützen mit Ihrer Spende unsere Arbeit zur Schaffung von Arbeitsplätzen für Langzeitarbeitslose und schonen die Umwelt.

Wir danken Ihnen

Gebrauchtwarenhof Veitsbronn/Siegelsdorf
Reitweg 12a, 90587 Veitsbronn/Siegelsdorf

Telefon 0911 / 740 17-0

Auch bei Rückfragen zur Haussammlung.

Unsere Öffnungszeiten:
Mo – Fr : 9.00 – 18.00 Uhr
Sa: 9.00 – 18.00 Uhr

Träger:
Wertstoffzentrum Veitsbronn gGmbH
Mitglied im Diakonischen Werk Bayern

Serenade und Weinfest

CADOLZBURG – Serenade des Kirchenchores, anschließend Weinfest in St. Otto Cadolzburg 14.10.2023, ab 18.00 Uhr im Pfarrsaal von St. Otto.

Der Eintritt ist frei!
Fürs leibliche Wohl wird bestens gesorgt!
Der Pfarrgemeinderat freut sich auf Ihr Kommen!

Wir kaufen Wohnmobile +
Wohnwagen. Tel.: 03944-36160
www.wm-aw.de (Fa.)

IMMOBILIEN

Einfamilienhaus mit Garten in Ammerndorf ab sofort zu vermieten Tel. 0171-8649599

Großhabersdorf 1-2-Familien-Haus In Hanglage mit fantastischem Weitblick ab 01.01.24 zu vermieten. 178qm Wohnfläche 900qm Grundstück. 5 Zimmer, 2 Küchen 2 Bäder Garage Terrasse Balkon. 1.800€ kalt. Bei Interesse doll-juergen@gmx.de

STELLEN

Gemeinde Puschendorf



Die Gemeinde Puschendorf sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n
Verwaltungsfachangestellte/n (VFA-K) (w/m/d)
für den Bereich Standesamt / Einwohnermeldeamt /
Wahlamt / Anordnungswesen
in Vollzeit (39 Stunden/Woche)

Die vollständige Stellenausschreibung können Sie unserer Homepage unter <https://www.puschendorf.de/buergerservice-politik/rathaus/stellenangebote>, entnehmen.

Kommen Sie in unser Team

KOLEKTOR

Wir suchen aktuell:

- Prozeßtechniker/Facharbeiter Meßtechnik (m/w/d)
- Maschinen- und Linienbediener (m/w/d)
- Produktionshelfer (m/w/d)
- Lötter (m/w/d)



Wir bieten Ihnen:

- Willkommensprämie
- Mitarbeiterempfehlungsprämie
- Erfolgsbeteiligung für alle Mitarbeiter
- Gesundheitsmanagement
- Arbeiten im jungen und motivierten Team
- Förderung von Weiterbildungsmaßnahmen

Bewerbungen bitte direkt an Frau Faltin/
Herrn Kappenberger: Tel. 09103 507-931,
bewerbung@siegert.de



KOLEKTOR

Kolektor Siegert GmbH

Pfannenstielstr. 10, 90556 Cadolzburg, www.siegert.de

Der Lokalanzeiger

Ausgabe Ammerndorf, Cadolzburg, Großhabersdorf, Langenzenn und Seukendorf

mit den amtlichen Bekanntmachungen des Marktes Ammerndorf und der Gemeinde Seukendorf

IMPRESSUM

Herausgeber, Verlag, Redaktion und Anzeigen:

Herausgeber und Verlag:

Die Lokalanzeiger
Sommer Media GmbH & Co. KG
Dieselstraße 4, 91555 Feuchtwangen

Redaktion:

Telefon 09102/2825, Fax 09102/993374

Redaktionsleitung: Renate Graeber

E-Mail: redaktion@die-lokalanzeiger.de

Anzeigen:

Telefon: 09861/400111

verlag@die-lokalanzeiger.de

Anzeigenleitung: Bernd Killinger

Verwaltung

Tel.: 09852/670911

verlag@die-lokalanzeiger.de

Grafik und Layout:

Brigitte Gareis

Ausgabe Ammerndorf/Cadolzburg/ Großhabersdorf/Langenzenn/ Seukendorf

Auflage: 14200 Exemplare für jeden Haushalt im Markt Ammerndorf, im Markt Cadolzburg, in der Gemeinde Großhabersdorf, der Stadt Langenzenn und in der Gemeinde Seukendorf mit allen zugehörigen Ortsteilen

Erscheinungsweise: 22x jährlich

Ausgabe Zirndorf

Auflage: 13500 Exemplare für jeden Haushalt der Stadt Zirndorf mit allen zugehörigen Ortsteilen (Weiherhof, Banderbach, Lind, Leichendorf, Bronnamburg, Wintersdorf, Anwenden, Weinzierlein)

Erscheinungsweise: 22x jährlich

Beilagen bis 20 g und Format DIN A4, Preise auf Anfrage.

Gültig ist die Preisliste vom **1.1.2023**. Auf dem Titel ist keine Werbung möglich!

Verantwortlich für die Amtlichen Bekanntmachungen sind die jeweiligen Stadt- und Gemeindeverwaltungen.

Für Satz- und Druckfehler wird keine Haftung übernommen.

Eine Haftung für die Richtigkeit der telefonisch aufgegebenen Anzeigen kann nicht übernommen werden.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht und dürfen ohne ausdrückliche Erlaubnis des Verlages nicht an Dritte weitergegeben werden.

Den Lokalanzeiger finden Sie im Internet unter www.die-lokalanzeiger.de

MARKTPLATZ

Vorbereitung auf die Nachprüfung in Mathematik, Rechnungswesen und Englisch. Beste Erfolge und Referenzen können nachgewiesen werden. Während des Schuljahres erteile ich in den o.g. Fächern Unterricht. Tel. 0911/869974, Fax 0911/4469338.

Suche Gebrauchtmotorräder, Unfall oder auch Totalschaden, 125er oder Roller, zahle bar b. Abholung, alles anbieten auch ohne TÜV. 0911/7876939, 0172/6019085.

Chance für Arbeitssuchende

Buchhaltungskurs mit DATEV + SAP
Kostenübernahme durch Arb. Agentur + Jobcenter möglich
Sabel Akademie ☎ 0911 230710

Energie der Edelsteine mehr als nur Atelier, Kurse, Verkauf. Vor allem Gespräche/Coaching (Reflexion, Entscheidungsfindung, Entwicklung, Herausforderungen) 09103/443370, www.energie-der-edelsteine.de.

Fachgerechte Gartenpflege sowie Handwerksarbeiten rund ums Haus. Franks X-service, Tel. 01577/3056443.

Übersetzungen Spanisch, Italienisch schnell und zuverlässig. Tel. 0911/869974, Fax 0911/4469338.

Petras Nagelstübchen, Schulstr. 3a, in Cadolzburg, Shellac und Gelmodellage und neu ab sofort Fußpflege. Tel.: 0176/31223314.

NoWi Dienstleistungen. Sanitär und Heizung, Hausmeisterdienst, Winterdienst aus Cadolzburg. norman.wigner@yahoo.com

MSK 24 Stunden Pflege und Betreuung. Pflegebeginn nach Auftrag in 2-3 Tagen. „Daheim statt im Heim“. Anfragen unter 0176/57730955.

Aus Alt mach Geld. Porzellan, Bestecke, Kristall, Pelze, Abendgarderoben, Handtaschen, Schallplatten, Zinn, Näh-, Schreib-, Fotoapparate, Hummelfiguren, alte Bibeln, Bücher, Teppiche, Bilder uvm. Zahle Höchstpreise. Tel. 015207761939.

Kaufe von privat Pelzmantel und Jacke seriöse Abwicklung, Tel. 015154160480.

COMPUTER LAND FÜRTH

Königstr. 14 - Fürth

An- und Verkauf von Neu- u. Gebrauchte Notebooks, PCs, Tablets, Smartphones u. Zubehör Reparatur und Wartung

Sie erreichen uns unter:
0911 - 787 31 60

Kleinanzeigen können Sie bequem im Internet unter www.die-lokalanzeiger.de aufgeben oder telefonisch unter

09102/2825,
per Fax 09102/993374.

STELLEN

Hausmeisterservice Kehrstephan sucht Mitarbeiter m/w/d auf Vollzeit und Teilzeit für Objektbetreuung im Raum Ammerndorf. Mehr Infos unter 0172/8141489.

Die **Stadt Zirndorf**, Landkreis Fürth (ca. 26.000 Einwohner), sucht



für das **Ordnungsamt**
eine/n Sachbearbeiter/in (m/w/d)
für den Fachbereich Feuerbeschau
in Vollzeit

für das **Stadtbauamt**
eine/n staatlich geprüfte/n Techniker/in bzw. technische/n Sachbearbeiter/in (m/w/d)
für den Bereich Hochbau in Vollzeit

Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an die Stadt Zirndorf, Personalamt, Fürther Straße 8, 90513 Zirndorf oder per E-Mail an

bewerbung@zirndorf.de.



Nähere Infos unter
www.zirndorf.de/stellenangebote
oder nebenstehender QR Code



SEIT

1730

Ammerndorfer Bier

„schmeggd nach Heimat - fränggisch, goud“

Die Privatbrauerei Ammerndorfer Bier ist ein unabhängiger und zukunftsorientierter Familienbetrieb, der bereits in der zehnten Generation geführt wird. Wir suchen zur tatkräftigen Unterstützung ab sofort für unser Team eine

Bürokräft (m/w/d)

für allgemeine kaufmännische Tätigkeiten sowie für unseren Getränkeverkauf.

Voll- oder Teilzeit in Daueranstellung möglich.

Wenn Sie Freude daran haben, in einem inhabergeführten, traditionellen Familienbetrieb zu arbeiten, dann bewerben Sie sich noch heute bei uns!

Bitte senden Sie uns Ihre aussagefähige schriftliche Bewerbung per Post oder Email.

Ammerndorfer Bier Dorn Bräu H. Murmann GmbH & Co. KG
Telefon: 09127/57544 · info@ammerndorfer-bier.de

EINRÄUMSERVICE KANDLER
Mit einem Lächeln Service und für Ihren Komfort

TAPFERER RITTER?

GENAU DICH SUCHEN WIR!

Im REWE-Markt Langenzenn

Arbeitszeiten:
Montag, Mittwoch und Freitag

Bewerbung bitte an:
Einräumservice Kandler
Untere Leitenstraße 9
96166 Kirchlauter
Telefon 0170 / 319 49 44

www.einraeumservice-kandler.de

Rund um den Dillenberg –

Die Gonnersdorfer Mühle, „... vor diesem ein Palast ...“

Während des 30-jährigen Krieges war die Mühle, wie manch andere auch, verfallen oder zerstört worden. Als zurückkehrende Einheimische und salzburgische Exulanten nach dem großen Krieg die Höfe aufbauten, wurden auch die Mühlen wieder in Betrieb genommen. Der Not der Zeit entsprechend begnügte sich der damalige Gonnersdorfer Müller mit einem kleinen, einstöckigen Bau.

Als 1716 das „Mühlhaus ... über'n Haufen fallen“ wollte, baufällig wurde, beabsichtigte der Müller Valentin Hofmann, „statt des lüderlichen eingädigen jetzt einen zweistöckigen Bau“ zu errichten. Er beauftragte den markgräflichen Untertan und Zimmermeister Caspar Brunn. Dieser war schon fleißig bei der Arbeit, als der Cadolzheimer Kastner von dem Vorhaben erfuhr und durch den Amtsboten bei 20 Reichstaler Strafe befahl, solange zu warten, bis eine Entscheidung der markgräflichen Regierung vorliege. Tags darauf schon zeigte Hofmann diese Strafandrohung seiner Herrschaft, der Deutschordens-Kommende Nürnberg,

an, und erhielt die Weisung, sich nicht um dieses Verbot zu kümmern, mit dem Bauen fortzufahren und es auf Gewalt ankommen zu lassen.

Der Cadolzheimer Kastner scheute offene Gewaltanwendung und versuchte, sich anders durchzusetzen. Er verbot nun dem Zimmermann bei 10 Rhtl. Strafe den Weiterbau. Erst auf Bitten des Zimmermanns gestattete er, „das Holzwerck endlich vollends abzubinden, aber



durchaus nicht aufzurichten“.

Die Deutschordenskommende protestierte feierlich mit einem geharnischten Brief gegen das unrechtmäßige Vorgehen. Das ausgesprochene Verbot befremde, der Müller bleibe auf seinem Grund und Boden, niemand von den Nachbarn sei berührt. Deshalb könne es ihm nicht verwehrt werden, sein Gut zu „meliorieren“ (verbessern), Brandenburg-Onolzbach habe nur die Fraisch (Hochgerichtsbarkeit) und sonst kein Recht auf der Mühle hergebracht!

Doch von der Hochgerichtsbarkeit leitete Brandenburg-Onolzbach die „Landeshoheit“ ab mit dem Recht, Ordnungen zu erlassen und Gewerbekonzessionen sowie Genehmigungen zu erteilen, u.a. die Erlaubnis, bestehende Bauten zu vergrößern.

Mit Zeugen wies der Müller schließlich nach, seine Mühle nicht zu vergrößern. So habe Melchior Kupfer von seinem Vater gehört, die Mühle sei früher viel größer und ein zweistöckiges, zweistöckiges Gebäude und auch eine Schneidmühle gewesen. Der vorhandene Grund bezeuge dies und beim Aufgraben

habe man noch die „Seegspäne von altersher gefunden“. Ein anderer Zeuge, Simon Hübner, meinte gar, dass „anstatt der jetzigen so kleinen Mühle vor diesem ein Palast und zwar zweigädig gestanden“ sei.

Daraufhin erging nach dem Bericht des Kastners vom 27.5. bereits am 3. Juni 1716 eine markgräfliche Entscheidung: „... Nachdeme die Deutschordens-Mühle zu Gonnersdorf ehemem, den Zeugenaussagen nach schon zweigädig gebaut gewesen, alß habt Ihr Ihme Hoffmann an dessen zweigädigen Wiederaufbau nicht zu hindern, sondern es wird solches hiermit von landesfürstlicher hoher Obrigkeit wegen bewilliget“.

Damit war dem Müller geholfen und Brandenburg-Onolzbach hatte den Anspruch auf die „Landessuperiorität“, die Landeshoheit, gewahrt.

Heute ist die Mühle längst stillgelegt, der Mühlkanal trocken und mit Büschen angefloren. Das Bild mit dem Wasserzulauf und der Galerie aus dem Jahr 1938 ist nur noch Erinnerung. *Hans Werner Kress*



RiesenGebirge
NEUHOF AN DER ZENN

Genuss mit fränkischem Dialekt.

Wir leben die Liebe zur Esskultur. Erleben Sie fränkische Gemütlichkeit und moderne Küche, die heimische Produkte und internationale Besonderheiten vereint. Genießen Sie einen entspannten Abend zu zweit bei Kerzenschein oder in geselliger Runde mit Freunden und Familie. Wir freuen uns auf Ihre **Reservierung unter +49 9107 92 441-0**

Hotel Riesengebirge • Marktplatz 14 • 90616 Neuhof a. d. Zenn
Montag bis Samstag ab 18 Uhr • Küchenannahme bis 20 Uhr

WWW.HOTEL-RIESENGEBIRGE.DE • @HOTEL_RIESENGEBIRGE